



*Wir wünschen der Sportvereinigung
viel Erfolg in der neuen Saison!*

**1. MANNSCHAFT
DER SPORTVEREINIGUNG
QUIERSCHIED**



T R A T T O R I A
MILLE AROMI
D I F R A N C O

Sehen, Hören, Riechen, Fühlen, Schmecken.

Wir wollen Sie, lieber Gast mit all Ihren Sinnen ansprechen, hinführen oder noch besser ausgedrückt – verführen, in eine Welt der mediterranen Gerüche und Geschmäcker. Tauchen Sie mit uns ein in meine südliche Kräuter- und Gewürzküche. Erleben Sie den Duft von Rosmarin, Thymian, entdecken Sie mit Ihrer Zunge den Geschmack von Frische, Sonne und Meer.

Lassen Sie Ihren Erinnerungen an Urlaub und Kulinarik freien Lauf. Fühlen Sie die salzige Luft und die Möwenschreie an den Stränden von Ligurien, die Gerüche der wilden Kräuter der Maremma. Denken Sie an unsere Olivenöle, an Aceto balsamico, an Parmigiano und an alle Köstlichkeiten aus unserem schönen Land. Wir werden Ihnen „mille aromi“ auf Ihren Teller bringen. Lassen Sie sich und uns Zeit Sie zu verwöhnen.

Mille grazie – Ihre Famiglia Chiera & Team





WIR GRATULIEREN TIMO FLÄTGEN

Der 32-jährige Quierschieder Timo Flätgen ist einstimmig zum neuen Landesgeschäftsführer der Saar-CDU gewählt worden.

Timo Flätgen war bislang Grundsatzreferent und Pressesprecher der Saar-CDU.

Die Redaktion gratuliert Timo recht herzlich und wünscht ihm viel Erfolg in seinem neuen Amt!

Mundart

WER HAD MEI FAHN GEKLAUT

Ess schlemmschde was es gebd, wem ma ähm sei Fahn klaut. Dóh hodd ich doch vorm Halbfinale geje Brasilie, well ich ma sischa wah, dass ma gewenne, die Nationalfahn owwe am mei aldes Lacha gehong. Med zwei Eiseschdange inenanna. Vore droff die Fahn, unn die ess, wah groß.

Dóh misse doch zwei Buwe, Rotzerde werd ich sahn, entwedda senn ich geje enanna off de Bockel geschdie, odda hann med-da Ladd odda memme Bäsem de geje schlah. Dann muss die eronna gefall senn. Unn ford war se.

Schdellen eich vor, ich am Endschbill ohne Fahn, als Deidscha. Unn unsa hann jóh gewonn. Ich konnd mich garned so freije, wie ich wolld. Freien ihr eich móh ohne Fahn? Das ess halb so scheen. Was sahn ich dann meine Buwe odda Enggelscha? Deidschland ess Weldmeischda unn de Oba hadd noch ned-demohlschd e Fahn?

Was essen dass fa e Oba, und e Deidscha, unn der well uns

was vom Fußball Vazehle, der hadd doch von tude und bloöße kä Ahnung. Unn e Fahn hadde a nedd.

Wenn es näckschde móh Deidschland geje Idalie schbilld, häng ich ma die idalienisch Fahn of, die kenne se dann von mir aus klaue.

E deidsch Fahn klaut mir kenna meh. Odda noch bessa, ich klaue ma selschd ähn. Awwa als kadolischa, deidscha Fußball-fan machd ma das jóh nedd.

Schdellen eich vor, dann würde unnsre valiere, unn ich wär schold medd der geklaud Fahn. Dann käm ich nedd in de Fußballhimmel, wo ma jedzd drenn senn. Ich hann zwar kä Door geschoss, awa ich hanns gesiehn, wie ihr aach. Was gebbds schenneres. Do zehr ich noch lang devon.

Eija Haens

CHRISTIAN
MEYER
Verlegung
und
Verkauf
Fliesen-
Fachbetrieb

- ◆ Fliesen
- ◆ Platten
- ◆ Mosaik
- ◆ Estriche
- ◆ Natursteine

☎ 06825 - 89 89 910
www.fliesen-meyer-illingen.de
Hohlstraße 7 • 66557 Illingen / Hüttigweiler
Ausstellung: Hauptstraße 67 • 66557 Illingen

© RDS Verlag
J. Stoos
Heizungs- & Sanitärtechnik

- neuanlagen
- modernisierungen
- solartechnik
- sanitär
- brennwerttechnik
- gebäudeenergieberater SHK
- u.v.m.

Jörg Stoos
Hauptstraße 122
66287 Quierschied-Göttelborn
0 68 25 - 800 79 90
info@heizungsbaustoos.de heizungsbaustoos.de

ÄRZTLICHER NOTDIENST

Unter der Woche von abends 18.00 Uhr bis zum nächsten Morgen 8.00 Uhr erreichen Sie den Notdienst unter der Telefon-Nr.: 0180 566 3023. (Festnetzpreis 14 ct/min; Mobilfunkpreise maximal 42 ct/min).

Der ärztliche Notdienst von Samstagmorgen 8.00 Uhr bis Montagmorgen 8.00 Uhr sowie an Feiertagen und Brückentagen erreichen Sie unter der Telefonnr. 0180 566 3008. (Festnetzpreis 14 ct/min; Mobilfunkpreise maximal 42 ct/min).

NOTDIENST KINDERÄRZTE

Notdienst-Praxis für Kinder und Jugendliche des Stadtverbandes Saarbrücken im Klinikum Saarbrücken, Klinik für Kinder- und Jugendmedizin, Telefon: 0681-963-3000.

NOTDIENSTPLAN FÜR APOTHEKEN

Apotheken-Notdienstnummer deutschlandweit:

- für das Festnetz: 0800 00 22 8 33 (kostenlos) -für die Handynetze: 22 8 33 (max. 69 ct/min).

Der Notdienst beginnt um 8.00 Uhr morgens und endet jeweils um 8.00 Uhr des nächsten Tages.

Fr. 01.08. Hubertus-Apotheke · Bahnhofstraße 18 66589 Wemmetsweiler · 06825-2573	So. 17.08. Stern-Apotheke · Grünlingstraße 58a 66280 Sulzbach-Hühnerfeld · 06897-4022
Sa. 02.08. Löwen-Apotheke · Hauptstraße 129 66589 Merchweiler · 06825-6666	Mo. 18.08. Löwen-Apotheke · Hauptstraße 129 66589 Merchweiler · 06825-6666
So. 03.08. Marien-Apotheke · Hauptstraße 15 66557 Illingen · 06825-41450	Di. 19.08. Markt-Apotheke · Am Markt 4 66280 Sulzbach · 06897-3106
Mo. 04.08. Glückauf-Apotheke · Redener Straße 41 66578 Schiffweiler-Landsweiler · 06821-96090	Mi. 20.08. Markt-Apotheke · Illinger Straße 1 66299 Friedrichsthal-Bildstock · 06897-8005
Di. 05.08. Husaren-Apotheke · Zeppelinstraße 27 66557 Illingen-Uchtelfangen · 06825-404790	Do. 21.08. Rosen-Apotheke · Schulstraße 43 66287 Quierschied-Fischbach · 06897-61898
Mi. 06.08. Schwanen-Apotheke · Hauptstraße 14 66557 Illingen · 06825-410110	Fr. 22.08. easy-Apotheke · Quierschieder Weg 3d 66280 Sulzbach · 06897-924807
Do. 07.08. Stadt-Apotheke · Sulzbachtalstraße 67 66280 Sulzbach · 06897-55123	Sa. 23.08. Glückauf-Apotheke · Bahnhofstraße 25 66280 Sulzbach · 06897-3901
Fr. 08.08. Barbara-Apotheke · Neunkircher Straße 3 66557 Illingen-Hüttigweiler · 06825-2011	So. 24.08. Apotheke am Hirtenberg · Josefstraße 4 66557 Illingen-Uchtelfangen · 06825-3122
Sa. 09.08. Apotheke am Alten Markt · Alter Markt 3 66287 Quierschied · 06897-63030	Mo. 25.08. St. Barbara-Apotheke · Saarbrücker Straße 81 66299 Friedrichsthal · 06897-86355
So. 10.08. Bären-Apotheke · Ottweiler Straße 2b 66557 Illingen · 06825-941244	Di. 26.08. Thomas-Mann-Apotheke · Hüngersbergstraße 1 66578 Heiligenwald · 06821-692122
Mo. 11.08. Adler-Apotheke · Zweibrücker Straße 31 66538 Neunkirchen · 06821-8329	Mi. 27.08. Adler-Apotheke · Zweibrücker Straße 31 66538 Neunkirchen · 06821-8329
Di. 12.08. Berg- und Hütten-Apotheke · Saarbrücker Str. 58 66299 Friedrichsthal · 06897-8215	Do. 28.08. Marien-Apotheke · Marienstraße 5a 66287 Quierschied · 06897-61897
Mi. 13.08. Berg-Apotheke · Allenfeldstraße 3 66589 Merchweiler · 06825-5444	Fr. 29.08. St. Barbara-Apotheke · Martin-Luther-Straße 50 66280 Sulzbach-Neuweiler · 06897-3260
Do. 14.08. Calendula-Apotheke · Alter Markt 1 66287 Quierschied · 06897-601666	Sa. 30.08. Salzbrunnen-Apotheke · Sulzbachtalstraße 60 66280 Sulzbach · 06897-503456
Fr. 15.08. Markt-Apotheke · Illinger Straße 1 66299 Friedrichsthal-Bildstock · 06897-8005	So. 31.08. St. Stephanus-Apotheke · Hauptstraße 54 66557 Illingen · 06825-48151
Sa. 16.08. V-Plus-Apotheke · Auf Pfuhlst 6	



Tel. 06897 / 60 08 90
www.huwig-reisen.com

Termine 2014



**Luxembourg - Beim
Großherzog Henri dehemm**
08.8.2014 € **35,-**
(inkl. Führung+Eintritt)



Metz Mirabellenfest
24.8.2014 € **23,-** (inkl. Führung)



**Hambacher Schloß
- Dürkheimer Wurstmart**
21.9.2014 € **30,-** (inkl. Führung+Eintritt)



**Neustadt/Weinstraße
- Winzerfestumzug**
12.10.2014 € **21,-**



Clerveaux und Grotten Han sur Lesse
19.10.2014 € **48,-** (inkl. Eintritt)

Auf unseren Flyern ist uns ein Fehler unterlaufen:
Die Silvester-Reise beinhaltet **Halbpension** und nicht wie
auf den Flyern angegeben **Übernachtung/Frühstück!**



**6 Tage Silvester
in Riva am Gardasee**
28.12. - 2.1.15 (6 Tage / 5 Übernachtungen mit HP)
im Hotel Savoy Palace****
€ **489,-** pro Person im DZ
€ **100,-** EZ-Zuschlag
(inkl. Ausflüge vor Ort, schönem Programm,
Silvesterfeier mit Musik und Tanz)



Ristorante · Pizzeria

Belvedere

Unico

Für Veranstaltungen aller Art, wie z.B. für
Firmenfeiern, Hochzeiten, Geburtstage und
Beerdigungen bieten wir Platz für bis ca. 90 Personen.

Robert-Koch-Str. 14 · 66287 Quierschied
Tel. 06897 / 6 56 76 · Ruhetag: Montag

Heimservice

Belvedere

Unico

Tel. 06897 / 60 10 731 oder 60 10 732
Ruhetag: Montag

© RDS Verlag

daniel

Handwerk aus Meisterhand!

Malerfirma und Fußbodentechnik Daniel GmbH
Am Bahnhof 7 · 66287 Quierschied

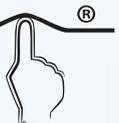
Tel. 06897 / 6 14 36

www.maler-daniel.de

- Gips/Putz
- Trockenausbau
- Wärmedämmung
- Fließestrich
- Eigene Farbmischanlage
- Farben und Lacke
- Bodenbeläge/Designbeläge
- Tapeten



DANIEL
SPANNDECKEN



GEWINNER DEUTSCHER FASSADENPREIS 2013

3. AUGUST

„Zurück zu den Wurzeln“ - Die Geschichte Quierschieds hautnah erleben

Veranstalter: Gemeinde Quierschied und Förderverein Heimatmuseum e.V.

15:00 Uhr Heimatmuseum, Am Käsborn. Geöffnet von 15:00 - 17:00 Uhr. Eintritt frei!

Heher Sackloch Nachtturnier

Veranstalter: MGV Flora Fischbach
Fischweiher Fischbach

3. AUGUST

„Zurück zu den Wurzeln“ - Die Geschichte Quierschieds hautnah erleben

Veranstalter: Gemeinde Quierschied und Förderverein Heimatmuseum e.V.

15:00 Uhr Heimatmuseum, Am Käsborn. Geöffnet von 15:00 - 17:00 Uhr. Eintritt frei!

Wanderung auf dem Hochwald-Almweg-Grimburg

Veranstalter: Saarwaldverein OV Quierschied
10:00 Uhr ab REWE-Parkplatz, Wanderstrecke: 11 km mit Rucksackverpflegung bzw. Einkehrmöglichkeit. Wanderführer: Marliese und Walter Veit

Wanderung auf dem roten Camphauser Schachtweg

Veranstalter: Saarwaldverein OV Fischbach-Camphausen
09:30 Uhr ab Markt Fischbach, Wanderstrecke: 18 km

Weinfest

Veranstalter: MGV Flora Fischbach Fischweiher Fischbach

7. AUGUST

Kaffeenachmittag

Veranstalter: Pensionärverein e.V. Göttelborn
15:00 Uhr Martinshütte Göttelborn

9. - 10. AUGUST

Sommerfest unter dem Motto „50 Jahre KVG und 101 Jahre SVG“

Veranstalter: Karnevalsverein „Von der Höh“ und SV Göttelborn
15:30 Uhr /Frühschoppen „4Mining Arena“ Sportplatz Göttelborn

Nachtschwimmen

Veranstalter: Förderverein Quierschieder Bäder e.V.
20.00 Uhr Freibad Quierschied

10. AUGUST

Wanderung zum Holzer Sommerfest

Veranstalter: Saarwaldverein OV Quierschied
10:00 Uhr ab REWE-Parkplatz, Wanderführer: Walter Mathieu

Wanderung zum Holzer Hüttenfest

Veranstalter: Saarwaldverein OV Fischbach-Camphausen
14:00 Uhr ab Markt Fischbach, Wanderstrecke: 12 km, Wanderführer: Heinz Frank

11. AUGUST

Kaffeenachmittag

Veranstalter: Pensionärverein Quierschied
15:00 Uhr Gasthaus Didion

12. AUGUST

Fröhliche Alltagswanderung

Veranstalter: Saarwaldverein OV Quierschied
14:00 Uhr ab REWE-Parkplatz

15. AUGUST

Radwanderung

Veranstalter: Saarwaldverein OV Fischbach-Camphausen ab Markt Fischbach, Strecke: 60 km. Radwanderführer: Manfred Faul

15. - 18. AUGUST

Wambefescht

Veranstalter: AG Wambefescht
Marktplatz, Triebener Platz und Marienstraße

16. AUGUST

Hermann Schumbera U19 Cup gegen Rassismus und für Integration

Veranstalter: SV Göttelborn
14:00 Uhr „4Mining Arena“ Sportplatz Göttelborn A-Jgd Fußballturnier mit eintracht Trier, SV Elversberg, SG Bildstock, FC Hertha Wiesbach und SG Quierschied

17. AUGUST

„Zurück zu den Wurzeln“ - Die Geschichte Quierschieds hautnah erleben

Veranstalter: Gemeinde Quierschied und Förderverein Heimatmuseum e.V. 15:00 Heimatmuseum, Am Käsborn
Geöffnet von 15:00 - 17:00 Uhr. Eintritt frei!

Wanderung rund um Gäfenthal

Veranstalter: Saarwaldvereine OV Quierschied und Fischbach-Camphausen
14:00 Uhr Ab Marktplatz Fischbach mit dem PKW, Wanderstrecke: 12 km, Wanderführer: Ruth und Winfried Zopf

19. AUGUST

Kaffeenachmittag mit Vortrag: Rauchmelder retten Leben

Veranstalter: Seniorenkreis St. Paul
14:30 Uhr Pfarrzentrum St. Paul, Referent: K. Beilmann

21. AUGUST

Kaffeenachmittag

Veranstalter: Pensionärverein e.V. Göttelborn
15:00 Uhr Martinshütte Göttelborn

24. AUGUST

Wanderung auf dem Ottweiler Schauinslandweg

Veranstalter: Saarwaldvereine OV Quierschied und Fischbach-Camphausen
10:00 Uhr ab REWE-Parkplatz, Wanderstrecke: 11 km mit Rucksackverpflegung. Wanderführer: Marliese Veit

WWW.KÄSBLÄTTSCHE.DE

26. AUGUST

Halbtagesfahrt

Veranstalter: Seniorenkreis St. Paul

Anmeldung bei Alfred Werny, Tel.: 06897-61337

Fröhliche Alltagswanderung

Veranstalter: Saarwaldverein OV Quierschied

14:00 Uhr ab REWE-Parkplatz

30. - 31. AUGUST

Dorffest Fischbach

Veranstalter: ARGE und Vereine

Marktplatz Fischbach

SCHWIMMEN UND GEWINNEN - KORSIKA ERREICHT!

Dank reger Teilnahme konnten wir bislang über 750 km schwimmen und hätten damit die Insel Korsika erreicht. Wir liegen damit besser als im vergangenen Jahr zum selben Zeitpunkt, und das obwohl die Ferien noch nicht begonnen haben.

Möchten Sie etwas für Ihre Gesundheit tun und zusätzlich eine Saisonkarte für das kommende Jahr gewinnen??? Der Einsieg in diese Aktion ist immer noch möglich- auch werden bisher geschwommene Kilometer berücksichtigt.

So einfach funktioniert's: In die Teilnehmerliste eintragen lassen und die an diesem Tag geschwommenen (Kilo)meter dem Schwimmmeister oder unserem Kassenpersonal mitteilen. Eine „Kilometerliste“ wird regelmäßig aktualisiert und hängt im

Eingangsbereich des Freibades aus. Sie zeigt die von jedem Teilnehmer bisher geschwommenen und die von allen Teilnehmern insgesamt zurückgelegten Kilometer.

Am Ende der Freibadsaison werden unter allen Erwachsenen, die insgesamt mehr als 5 km und allen Kindern oder Jugendlichen, die insgesamt mehr als 2 km geschwommen haben, Saisonkarten für das kommende Jahr verlost.

Auch wer nicht einen der Preise erhält hat trotzdem gewonnen.... ein dickes Plus an Gesundheit!

Weitere Informationen erhalten Sie auch von unseren Schwimmmeistern und unserem Kassenpersonal.

WM **WILLI MEISER**
ENTSORGUNGSFACHBETRIEB GMBH

- Heizöl
- Container
- Baustoffe
- Erdarbeiten
- Kohlen
- Transporte

In der Humes 6a • 66287 Quierschied • Tel: 06897 / 60 09 99-0 • Fax: 06897 / 60 09 99-15
info@Heizoel-Meiser.de • www.Heizoel-Meiser.de

NOTFALL-RUFNUMMERN:

Polizei / Notruf	110
Polizei Sulzbach	06897 / 93 30
Feuerwehr	112
Notarzt	112
DRK-Rettungsdienst	19222
Gemeindewasserwerk	06897/961-201
oder	0171/4 25 87 14
Telefonseelsorge	0800 1 11 01 11
Tag und Nacht gebührenfrei	
Beratungsdienst Saarbrücken	0800 1 11 02 22
Paul-Marien-Str. 22, persönliche Beratung	
Montag-Freitag kostenlos	
IBSA Initiative Betreuung	06825/9 60 64
Schwerstkranker und Angehörigen e.V.	
Saarländischer Anwalt Verein	0172/6 80 62 75
24. Std. Notdienst in Strafsachen	

Sprechstunde der Integrationsbeauftragten

Frau Waltraud Spaniol, Quierschied, Rathausstr. 7
nach telefonischer Vereinbarung 06897/9 61-133
oder privat 06897/6 57 37

Sprechstunde Jugendamt,

Regionalverband Saarbrücken, Frau Winkle
Mo. 14 -16 Uhr und nach Absprache 06897/9 61-264

Sprechstunde der Kinder- und Jugendbeauftragten,

Katharina Fischer, Rathaus, 1. OG
nach Vereinbarung Telefonisch: 0151/431 239 87
E-Mail: jugendbeauftragte@gemeinde-quierschied.de

Sprechstunde der Ortsvorsteher:

Fischbach-Camphausen, Di. / Do. 16.00 - 17.30 Uhr
Herr Harald Quirin, Fischbachhalle 06897/6 18 64

Göttelborn

Herr Peter Saar, Hauptstr. 164
Mo. 17.00 - 19.00 Uhr 06825/54 20
nach Vereinbarung 06825/9 63 10

Quierschied, dienstags von 17.00 - 18.30 Uhr
Herr Michael Bost, Rathausstr. 6a 06897/9 61-261

Sprechstunde der Schiedsmänner: nach Vereinbarung

Quierschied, Rathausstr. 6a
Herr Karlheinz Mazet 06897/6 76 58

Fischbach-Camphausen

Herr Hans-Werner Rech 06897/6 36 52

Göttelborn

Herr Dieter Kröner 06825/77 71

Sprechstunde des Beauftragten für die Belange

von Menschen Mit Behinderungen, Rathaus, 1. OG
dienstags von 9 - 12 Uhr

Wolfgang Schmidt: 06897/961-264
oder privat 06897/6 38 51

NUTZEN SIE UNSEREN KOPIER- & FAXSERVICE

PREISE FÜR KOPIEN ODER AUSDRUCKE PRO SEITE:

DIN A4 SW-DRUCK:

WEISSES PAPIER

80 g/m ²	Papier	=	0,15 €
160 g/m ²	Karton	=	0,25 €
200 g/m ²	Karton	=	0,30 €
250 g/m ²	Karton	=	0,40 €

FARBIGES PAPIER

160 g/m ²	Karton	=	0,35 €
----------------------	--------	---	--------

DIN A4 FARB-DRUCK:

WEISSES PAPIER

80 g/m ²	Papier	=	0,80 €
160 g/m ²	Karton	=	1,00 €
200 g/m ²	Karton	=	1,20 €
250 g/m ²	Karton	=	1,30 €

FARBIGES PAPIER

160 g/m ²	Karton	=	1,20 €
----------------------	--------	---	--------

DIN A3 SW-DRUCK:

WEISSES PAPIER

100 g/m ²	Papier	=	0,30 €
160 g/m ²	Karton	=	0,40 €
200 g/m ²	Karton	=	0,45 €

FARBIGES PAPIER

80 g/m ²	Papier	=	0,30 €
100 g/m ²	Papier	=	0,40 €
160 g/m ²	Karton	=	0,50 €

DIN A3 FARB-DRUCK:

WEISSES PAPIER

100 g/m ²	Papier	=	1,50 €
160 g/m ²	Karton	=	1,80 €
200 g/m ²	Karton	=	2,00 €

FARBIGES PAPIER

80 g/m ²	Papier	=	2,00 €
100 g/m ²	Papier	=	2,20 €
160 g/m ²	Karton	=	2,50 €

PREISE FAXSERVICE:

INLAND: 1. Seite 1,00 €, jede weitere Seite 0,20 €
AUSLAND: 1. Seite 2,00 €, jede weitere Seite 0,40 €

RDS
VERLAG

Marienstraße 18a
66287 Quierschied
Tel. 06897 / 9 24 95 02
Fax 06897 / 9 24 95 03





GEMEINDE QUIERSCHIED ERREICHT 4. PLATZ BEI „FIT UND SCHLANK MIT IHRER BANK“

Bereits zum zweiten Mal hat in diesem Frühjahr die Vereinigte Volksbank eG das Projekt „Fit und schlank mit Ihrer Bank“ durchgeführt. Auch diesmal hatten sich viele Quierschieder Bürgerinnen und Bürger dazu angemeldet und haben wieder mit einem sehr guten Ergebnis abgeschnitten.

Insgesamt wurden 78,3 kg von den Teilnehmerinnen und Teilnehmern über den Zeitraum von 8 Wochen abgenommen. Von

insgesamt 10 teilgenommenen Kommunen ist Quierschied auf Rang 4 gelandet und erhält von der Vereinigten Volksbank eG eine Spendensumme in Höhe von 780 €.

Bürgermeisterin Lawall ist sehr erfreut und stolz über dieses tolle Ergebnis. Mit dem Geld will Sie für die Gemeinde ein „Outdoor-Fitnessgerät“ anschaffen. Damit kann im Falle einer Drittauflage von „Fit und schlank mit Ihrer Bank“ das Ergebnis sicher noch gesteigert werden.

SCHLIESSUNG DER GEMEINDEEIGENEN HALLEN IN DEN SOMMERFERIEN

Die gemeindeeigenen Hallen werden während der Sommerferien 2014 wie folgt geschlossen: die Taubenfeldhalle Quierschied, die Fischbachhalle und die Mehrzweckhalle des Grundschulstandortes Göttelborn generell in den ersten beiden Wochen der Ferien, d. h. in diesem Jahr von **Montag, 28. Juli 2014, bis einschl. Sonntag, 10. August 2014.** Um Verständnis hierfür wird gebeten.

Die Schulturnhallen der Grundschule Lasbach Quierschied und des Grundschulstandortes Fischbach werden während der gesamten Ferienzeit geschlossen, d. h. in diesem Jahr von **Montag, 28. Juli 2014, bis einschl. Sonntag, 07. September 2014.**

Meyer

Der Partner für **Ihr Dach**

Patrick Meyer
Dachdeckermeister
Sebastian-Bach-Str. 66
66287 Quierschied
Tel. 06897 / 6 56 45
Fax 06897 / 6 67 83

- Bedachungen
- Flachdachbau
- Fassadenbau
- Reparaturdienst
- Holzbau

- Stoffwechsel-Aktivierung
- Hohe Umfangreduzierung
- Deutliche Gewichtsreduktion
- Hilft gegen Orangenhaut
- Bindegewebe wird gefestigt
- Sanfte und glatte Haut
- Förderung der Durchblutung
- Gezielte Fettverbrennung an den Problemzonen Bauch, Beine und Po

eve

WIR MACHEN FIGUR

Mühlenbergstraße 1, 66287 Quierschied, Tel.: 06897 966 1959, E-Mail: info@eve-saar.de



Kfz-Zentrum Patrik Frenger

Ihr Partner-
für fachmännische und
schnelle Fahrzeugreparaturen

- PKW-Reparaturen
- Klimaservice
- Wartungsarbeiten
- Windschutzscheibenaustausch und -Reparatur
- Karosserieinstandsetzungen

Am Bahnhof 9 • 66287 Quierschied
Tel.: 06897 / 6 01 03 30 • Fax 06897 / 76 74 00
E-Mail: info@kfz-frenger.de



GEGENDARSTELLUNG ZU DEM „OFFENER BRIEF DER FREIEN WÄHLER ZUR SONDERAUSGABE DES KÄSBLÄTTSCHE KURZ VOR DER KOMMUNALWAHL AM 25.05.2014“, VERÖFFENTLICHT IN DER MONATZEITSCHRIFT „ES KÄSBLÄTTSCHE“, AUSGABE JULI 2014

Die Freien Wähler Quierschied haben in einem „Offener Brief der Freien Wähler zur Sonderausgabe des Käsblättches kurz vor der Kommunalwahl am 25.05.2014“, veröffentlicht in der Monatszeitschrift „Es Käsblättche“, Ausgabe Juli 2014, zu Lasten der Bürgermeisterin der Gemeinde Quierschied verunglimpfende und unwahre Behauptungen aufgestellt, sodass sich die Bürgermeisterin der Gemeinde Quierschied zu der nachfolgenden Gegendarstellung veranlasst sieht.

1. Die Freien Wähler Quierschied behaupten in dem „Offenen Brief“, dass zwischen der Bürgermeisterin der Gemeinde Quierschied und dem Chefredakteur der Monatszeitschrift „Es Käsblättche“ ein verwandtschaftliches Verhältnis bestünde. Es sei zwar nur eine Patenschaft, aber es reiche offensichtlich aus, um auf dem Schoß der Bürger-

meisterin Platz zu nehmen. Diese Behauptungen sind unwahr und dienen nur dazu, das Ansehen der Bürgermeisterin bei den Bürgern der Gemeinde Quierschied zu schädigen.

Die Bürgermeisterin weist ausdrücklich darauf hin, dass zwischen der Bürgermeisterin der Gemeinde Quierschied und dem Chefredakteur der Monatszeitschrift „Es Käsblättche“ weder ein verwandtschaftliches Verhältnis noch eine Patenschaft besteht. Darüber hinaus besteht auch weder ein verwandtschaftliches Verhältnis noch eine Patenschaft zwischen dem Chefredakteur der Monatszeitschrift mit einem Mitglieder der Familie der Bürgermeisterin.

2. In dem „Offenen Brief“ wird weiter behauptet, dass bei der Gemeinde Quierschied für die Monatszeitschrift „Es Käsblättche“ ein interessanter Werbeetat angesiedelt sei.

Auch diese Behauptung ist unwahr und entbehrt jeglicher Grundlage.

Die Bürgermeisterin weist ausdrücklich darauf hin, dass lediglich hin und wieder, beispielsweise aus Anlass eines hohen christlichen Feiertages, wie Weihnachten oder Ostern in der Monatszeitschrift eine kleinere Grußanzeige an die Bürger der Gemeinde Quierschied geschaltet wird. Abgesehen hiervon erfolgen keine entgeltlichen Werbeanzeigen der Gemeinde Quierschied in dem Monatsblatt.

3. Die Bürgermeisterin der Gemeinde Quierschied hat aufgrund dieser unwahren und rufschädigenden Behauptungen rechtliche Schritte gegen die Freien Wähler Quierschied eingeleitet.

AUF WIEDERSEHEN – AU REVOIR – UND TSCHÜSS!

Nicht nur 49 Viertklässler gehen diese Woche mit einem lachenden und einem weinenden Auge von unserer Lasbachschule – auch 4 Kollegen verabschieden sich.

6 Jahre lang unterrichtete Jörg-Peter Link hier mehrere Klassen, engagierte sich vor allem auch für die Theater-AG. Er wird zum neuen Schuljahr die Schulleitung der GS Wiesbach-Dirmingen übernehmen.

9 Jahre unterstützte Suzanne Hettiger-Beck das Kollegium in Schulkindergärten und verschiedenen Klassen vor allem auch im Fach Französisch. Sie wird in

Zukunft einen näheren Schulweg haben, weil sie an die GS Güdingen wechselt.

15 Jahre unterrichtete Annette Hof-Rieffer mehrere Klassen; darüber hinaus war sie viele Jahre als Konrektorin tätig. Sie wird bald verantwortlich für die Leitung der GS Heusweiler/Eiweiler sein.

42 Jahre gefiel es Petra Walter so gut an der Lasbachschule dass sie blieb und nie wechseln wollte. Nun wechselt sie doch – in den Ruhestand – und möchte sich gerne als freiwillige Schul-Hilfe ab und zu anbieten.

Am Freitag, 25. Juli, werden wohl viele Tränen vergossen – allen, die sich verab-



schieden, die bleiben und denen, die als neue Kollegen kommen werden, wünschen wir Gesundheit und Zufriedenheit bei allem, was sie in ihrer Zukunft tun werden.

SCHLAGZEUGKURS DER MUSIKSCHULE SULZBACH-/FISCHBACHTAL IN DEN SOMMERFERIEN (MIT DEM SCHLAGZEUGLEHRER STEPHAN DECKER)

Aufgrund der großen Nachfrage im letzten Jahr bietet die Musikschule Sulzbach-/Fischbachtal ihren beliebten Schlagzeugkurs in den Sommerferien in diesem Jahr sogar zwei mal an. Jeweils

eine Woche lang können Kinder und Jugendliche von 6-15 Jahren mit unserem Schlagzeuglehrer Stephan Decker auf rhythmische Entdeckungsreise gehen und alles ausprobieren, was man „schla-

gen“ kann (außer dem Lehrer natürlich). Die Kurse finden in der ersten bzw. in der letzten Ferienwoche in Quierschieder Schulen statt: der erste Kurs 28.07.2014 bis 01.8.2014 täglich von 14 Uhr bis 16

Uhr in der Grundschule Lasbach in Quierschied (im Multifunktions-Saal), der zweite Kurs vom 01.09. 2014 bis 05.09.2014 von 10 Uhr – 12 Uhr in der Gemeinschaftsschule GemS im Taubenfeld (Im Eisengraben 25) in Raum E11
 Der Teilnahme-Beitrag beträgt 25 Euro.
 Am jeweils letzten Tag (Freitag 1.8. bzw. Freitag 5.9.) findet für Familien und Freunde ein kleines Vorspiel statt, in dem die

Teilnehmer zeigen können, was sie in der Woche schon alles gelernt haben.
 Weitere Informationen und Anmeldung beim Sekretariat der Musikschule unter Telefon: (06897) 56 77 62 (sekretariat@musikschule-sulzbach-fischbachtal.de) bis 24.7.14 bzw. beim Schlagzeuglehrer Stephan Decker unter Telefon (0171) 747 15 63 (decker-stephan@web.de).

SPENDE FÜR KITA „SONNENSCHEN“

Am 9. Juli 2014 überreichten die Rektorin der Fachhochschule für Verwaltung des Saarlandes, Frau Corinna Miller, und die Vorsitzende des Freundeskreises der Fachhochschule e.V., Frau Sigrid Morsch, der KITA Sonnenschein in Göttelborn eine Spende von 200 €.



v.l.: Ortsvorsteher Peter Saar, Erzieherin Petra Kaufmann, Corinna Miller, Sigrid Morsch, Melanie Lemke (Elternausschuss)

Die Fachhochschule für Verwaltung des Saarlandes (FHSV) hat seit September 2012 ihren Sitz auf dem ehemaligen Grubengelände, dem Campus Göttelborn. Sie bildet in einem dreijährigen dualen Studium alle Beamtinnen und Beamten des gehobenen Dienstes der Landes- und kommunalen Verwaltungen sowie alle künftigen Polizeibeamtinnen und -beamten aus. Derzeit studieren insgesamt ca. 470 Studierende an der FHSV.

aus dem ersten Campusfest der FHSV, das die FHSV und der Freundeskreis der Fachhochschule e.V. im September letzten Jahres gemeinsam veranstaltet hatten.

Darüber hinaus ist die FHSV zuständig für die Fortbildung der Beschäftigten des öffentlichen Dienstes im Saarland einschließlich der Polizei. Die Spende ist ein Teil des Gewinns

IHRE METZGEREI
Burgard

Burgard's WM-SCHWENKER 10 für 11.-€	05.08.-09.09.2014 <i>Aus der Region - für die Region</i>	Edamer Käse 100 g -.79€
Schwenkbraten in bekannter Qualität kg 6.99 €	Schweinefilet nur kg 9.99 €	Putenschnitzel Putenschwenkbraten kg 7.99 €
Grillwürste rot oder weiß Stück -.70€	Kotelett vom Kamm nur kg 3.99 €	
Kotelett vom Stiel nur kg 4.99 €		
Grillschinken am Stück vorgegart kg 6.99 €	Hackfleisch gemischt kg 5.55 €	Schmierwurst fein oder grob, aus eigener Herstellung Stück 1.60 €

www.metzgerei-burgard.de
 Bechhofen • Sulzbach • Friedrichsthal • Quierschied • Zweibrücken
 Kirrberg • Martinshöhe • Bruchmühlbach • Rimschweiler
Angebote solange Vorrat reicht / Irrtümer, Druckfehler und Änderungen vorbehalten.

IHRE METZGEREI
Burgard

Schwenkbraten in bekannter Qualität kg 6.99 €	12.08.-16.08.2014 <i>*Aus der Region - für die Region!*</i>	Hackfleisch gemischt kg 5.55 €
Grillwürste rot oder weiß Stück -.70€	Burgard's WM-SCHWENKER 10 für 11.-€	
Rindergulasch kg 7.99 €		
Schweineschnitzel am Stück oder geschnitten kg 5.55 €		
Cordon Bleu vom Schwein fertig paniert kg 6.99 €		
feine Schinkenwurst kg 8.99 €		
Ein Ring Lyoner ca. 520 g Stück 3.50 €		
Deutscher Emmentaler Käse 45% 100 g -.89 €		

www.metzgerei-burgard.de
 Bechhofen • Sulzbach • Friedrichsthal • Quierschied • Zweibrücken
 Kirrberg • Martinshöhe • Bruchmühlbach • Rimschweiler
Angebote solange Vorrat reicht / Irrtümer, Druckfehler und Änderungen vorbehalten.



ENGELBERT LAUB IST FÜR DAS WETTER IN QUIERSCHIED ZU-STÄNDIG

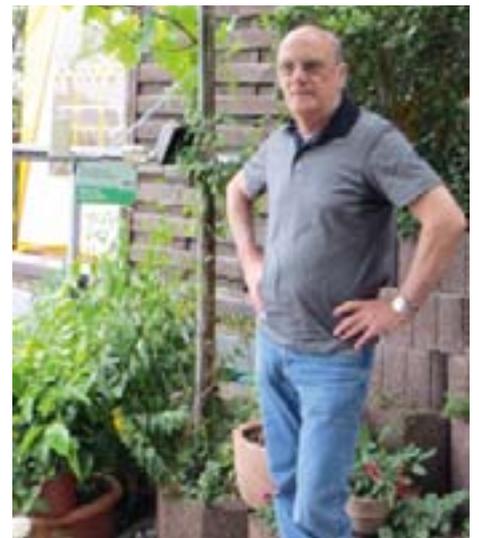
Viermal täglich überträgt die Saarländwelle eine regionale Ergänzung zum allge-meinen Wetterbericht. Die Wetterstation von Engelbert Laub aus Quierschied ist immer mit dabei und das seit September 2010. Eine gute und zudem kostenlose Werbung für unsere Gemeinde, weshalb wir Engelbert Laub zu seinem 100. Live- Wettergespräch am 07. Juli 2014 herzlich gratulieren und seine Tätigkeit als „Quierschieder Wetterfrosch“ vorstellen:

Engelbert Laub ist im Besitz einer Amateur-Funkwetterstation, mit der er seit 1998 die Wetterdaten für Quierschied erfasst und archiviert. Als Mitte des Jahres 2010 von SR 3 Saarlandwelle nach Hobby-Meteorologen gesucht wurde hat

sich Engelbert Laub beworben und nach einer Einweisung von Meteomedia hat er dann die ehrenamtliche Tätigkeit im September 2010 beim SR aufgenommen.

Seitdem sendet er viermal täglich die Temperaturdaten, die Art der Bewölkung, Regenmenge usw. per Mail an den SR. Zusätzlich gibt er ca. dreimal im Monat gegen 6:10 Uhr live in der Sendung „Guten Morgen“ die Temperaturen und Wetterbeobachtungen selbst über den Sender durch.

Die von Engelbert Laub gemessene Höchsttemperatur seit 1998 war am 19.8.2012 mit 35,8°, die kälteste Nacht hatten wir am 20.12.2009 mit -17,6°. Die größte Niederschlagsmenge dürfte den meisten Quierschiedern noch in Erinnerung sein, denn dieses Unwetter kostete



uns ja auch unser Rathaus. Dies war am 3.7.2009. Damals wurden im Garten des Wetterfroschs 98 Ltr. Regen pro m² innerhalb von 24 Stunden gemessen.

ZU VERMIETEN

BILDSTOCK
2 ZKB, 68 m²,
Abstellraum, PKW-Stellplatz
370,- Euro kalt

Tel. 06897/600356

- FENSTER
- TÜREN
- BÖDEN
- DECKEN
- EINBAUMÖBEL
UND MEHR



Fenster und Türen in Holz, Kunststoff und Aluminium
Moderne Raumgestaltung nach Ihren Vorstellungen
von uns fach- und termingerech ausgeführt.
Holzfußböden, Fertigparkett, Laminat, Verglasungsarbeiten



Mühlenbergstraße 24 · 66287 Quierschied
Tel.: 0 68 97 / 96 54 0 · Fax: 0 68 97 / 96 54 25
www.schreinerei-zimmer.de · info@schreinerei-zimmer.de

Ingenieurbüro Schindin



Plakette fällig?



Wir führen die

Hauptuntersuchung

Änderungsabnahmen

an Ihrem Fahrzeug durch.

Unsere Prüfstellen in Ihrer Nähe

Merchweiler

Quierschiedstr. 20
66589 Merchweiler
Gew. Gebiet „Auf Pfuhlst“

Tel: 06825 / 8 01 67 56

Bexbach

Saarpfalz-Park 105a
66450 Bexbach
m.schindin@gmx.de

Tel: 06826 / 5 32 31

GROSSER ZUSPRUCH FÜR OPEN AIR-KONZERT „JAZZ UNTER BÄUMEN“

Am vergangenen Samstag veranstaltete die Musikschule Sulzbach-/Fischbachtal und die Gemeinde Quierschied bei idealen Temperaturen ein Sommerkonzert in der Parkanlage „Im Eisengraben“ unter dem Motto „Jazz unter Bäumen“.



Ein Jahr JAZZsCOOL in Quierschied war der Anlass für ein erstes großes Lehrer-Schüler-Konzert. Bürgermeisterin Karin Lawall eröffnete gemeinsam mit Herrn Uwe Brandt, Leiter der Musikschule Sulzbach-/Fischbachtal, die Veranstaltung.

Zahlreiche Besucherinnen und Besucher lauschten an Stehtischen, Bier-tisch-garnituren als auch auf den Bänken in der Parkanlage den Klängen der Jazz-Musik. Neben Beiträgen geschlossener Schüler-Ensembles wie SACHMA, M4M-Quartett und JAZZsSTORIES, hatten an diesem Abend die Schülerinnen und Schüler Gelegenheit mit den Profis aus dem Kollegium zu spielen. Drei Instrumentalschüler aus dem Fach Klavier, zugleich drei Generationen, präsentierten gemeinsam mit Lehrern Klassiker des Jazzklavier. Einige der Sängerinnen wie Jessica Schäfer, Lisa Koenig, Barbara Mudrich präsentierten sogenannte Vocalezen. Dabei handelt es sich um Improvisationen, die im Nachhinein vertextet wurden – eine ausgesprochen anspruchsvolle Variante des Jazz. Lisa Koenig war eine der ehemaligen Schülerinnen, die im Rahmen ihres Unterrichts auf eine Aufnahmeprüfung vorbereitet wurde. Sie studiert mittlerweile an einer der renommiertesten europäischen

Jazzhochschulen in Den Haag. Ihr Beitrag war das Ergebnis einer Arbeit im Rahmen ihres Studiums. Die Band „Michael Weiland Project“ präsentierte ganz spezielle Vocalezen. Der legendäre Trompeter und Sänger Chet Baker hatte immer wieder mal seine Improvisationen gesungen, gescattet. Einige dieser Soli hatte der Sänger Georgie Fame vertextet und selbst gesungen. Das Michael Weiland Project präsentierte einige dieser ganz besonderen Vocal-Versionen. Viele dargebotene Beiträge wurden eigens für diese erste Konzert-Veranstaltung erarbeitet.

Das abendliche Programm wurde mit großem Engagement von Herrn Christoph Mudrich, Fachbereichsleiter JAZZsCOOL Quierschied, moderiert.

Damit niemand hungrig oder durstig wurde, beköstigte der Förderverein der Villa Regenbogen mit Rostwürsten und Brezeln, das DRK Quierschied mit Kaltgetränken.

Ein sehr gelungenes Lehrer-Schüler-Konzert, das die gesamte Bandbreite des Jazz auf höchstem Niveau widerspiegelte und Lust auf mehr Kultur in dem beeindruckenden Ambiente der Park-



anlage machte.

Bürgermeisterin Karin Lawall freute sich über die große Resonanz und den Zuspruch aus der Bevölkerung und bedankt sich an dieser Stelle noch einmal bei allen Mitwirkenden, Helferinnen und Helfern, sowie Sponsoren.

Zahlreiche Vorschläge zu unserer Aufruf-Aktion «Geben Sie der Parkanlage „Im Eisengraben“ einen Namen!» wurden bereits während der Veranstaltung abgegeben. Neben einigen interessanten phantasievollen Vorschlägen sprach sich die Mehrheit der Anwesenden dafür aus, die historische Bezeichnung „Im Eisengraben“ in jedem Fall beizubehalten. Die Aktion wird noch bis zum 19. August 2014 weitergeführt, Teilnahmeformulare liegen an der Info im Rathaus aus.

Die Frage, woher der Name „Im Eisengraben“ kommt und welcher Bedeutung er zuzuordnen ist, wurde während der Veranstaltung rege diskutiert. Fachkundige Bürgerinnen und Bürger, die mehr über den Herkunftsnamen wissen, können sich gerne an die Gemeindeverwaltung wenden (Tel: 06897 961-102).



Vielfalt mit Ideen...

Quierschied - Tel. 0 68 97 - 966 400
www.glasholzbau-klein.de



Aldra
Fenster, Türen und mehr.

- Fenster
- Türen
- Rollläden
- Markisen
- Überdachungen
- Wintergärten
- Terrassen - Balkone
- Glasreparaturen
- Innenausbau
- Isolierglas

„RATHAUSSCHÜTZEN“ ERFOLGREICH BEIM ORTSPOKALSCHIESSEN 2014

Die „Rathausschützen“ haben auch beim diesjährigen Ortspokalschießen, ausgerichtet vom Schützenverein Tell e.V., sehr erfolgreich teilgenommen.

Zwei Mannschaften aus dem Rathaus gingen in diesem Jahr an den Start. Die Damenmannschaft mit den Schützinnen Gisela Hermann, Barbara Frania, Stefanie Klee, Sandra Quirin, Kübra Musluer und Kim Schmidt, im letzten Jahr noch auf Platz 2 gelandet, konnten sich mit 234 geschossenen Ringen den 1. Platz sichern.



In der Dameneinzelwertung überzeugte Sandra Quirin mit 66 Ringen und erreichte den 1. Platz, den 2. Platz belegte Barbara Frania mit 62 geschossenen Ringen.

Die Herrenmannschaft mit den Schützen Fritz Hermann, Florian Feit, Karsten Schommer, Thomas Frania und Albert Klee platzierte sich auf dem 5. Rang, nur 3 Ringe hinter den TOP



3. In der Herreneinzelwertung überzeugte Karsten Schommer mit einem Ergebnis von 72 geschossenen Ringen und erzielte den 3. Platz.

Auch beim Glücksschießen konnten die „Rathausschützen“ einen Schützen in den Top 3 platzieren, hier erzielte Fritz Hermann mit 110 Punkten den 3. Platz.

Wie schon im letzten Jahr erschien das Rathaussteam im einheitlichen Outfit zur Siegerehrung. Die Mannschaftstrikots wurden von den Gemeindewerken Quierschied gesponsert.

Quierschieder Wambefescht

Freitag, 15. Aug. 2014, 18.30 Uhr
 Eröffnung und Fassanstich durch den Schirmherrn, Herrn Michael Burkert, Geschäftsführer der Saarland-Sporttoto GmbH und Herrn Ortsvorsteher Michael Bost
 Mitspielende: Verein der Musikfreunde Schützenverein Tell
 Wambeprog Leo Wagner
 Live-Musik mit der Band „JTY ROCK PROJECT“
 Großes Bühnenfeuerwerk im Eisengraben

Samstag, 16. Aug. 2014, 20.00 Uhr
 die Band „Baggy Trousers“

Sonntag, 17. Aug. 2014, 15.30 Uhr
 Kinderchor der Villa Regensbogen
 Kindertänze des Kneipp-Vereins
 Zauberer Markus Lenzen
 Große Tombola-Verlosung
 Moderation: Hans-Peter Schumacher
 Jugendband **Hooray**

Montag, 18. Aug. 2014
 Familientag mit ermäßigten Preisen auf dem Kirmesplatz
 Feierliche Einmottung des Wambe durch den Club Fröhlichkeit

15. - 18. August 2014

Die Wirte, der Club Fröhlichkeit sowie alle anderen Standbetreiber sorgen an den Festtagen für Ihr liebliches Wohl

30 Jahre
 MOSELSTÜBCHEN
 Jubiläumskarte
 am 1. und 2. August 2014

<i>Paniertes Schnitzel</i>	8,50 €
<i>verschiedene Soßen</i>	
<i>Rumpsteak</i>	10,00 €
<i>mit Zwiebeln und Champignons</i>	

*Wir bedanken uns bei unseren Gästen,
 die uns 30 Jahre die Treue gehalten haben.*

Ihr Moselstübchen-Team

Glashüttenstr. 58 · 66287 Quierschied · Tel. 06897-61482

NEUE MANNSCHAFTSAUFSTELLUNG IM RAT

Nachdem fast der halbe Gemeinderat bei den letzten Kommunalwahlen nicht mehr gewählt wurde, galt es jetzt die neuen Mitglieder in ihr Amt einzuführen. Bürgermeisterin Karin Lawall las kurz den Gesetzestext vor und verpflichtete alle Mitglieder per Handschlag in ihr größtenteils neues Amt. Dazu gehören der Besuch der Ratssitzungen und der Ausschüsse, sowie die Verschwiegenheit interner Gemeindedinge, auch über die Amtszeit hinaus. Sie bat um einen fairen und höflichen Umgang miteinander. Als eine der wichtigsten Aufgaben stellte sie die Finanzen in den Vordergrund und erwähnte, dass bei der letzten Jahresrechnung rund 400.000 Euro weniger abgerechnet wurden als ursprünglich im Voranschlag vorgesehen.

Zu Beginn der umfangreichen Tagesordnung hielt Regierungsdirektor Delf Slotta eine Abhandlung über die Tradition des saarländischen Bergbaus und die nun geplante Einrichtung einer „Straße des Bergbaus“ an der Saar. Die vier wichtigsten Standorte im Saarland, wobei Camphausen an erster Stelle steht, sollten räumlich und symbolisch miteinander als Teil der Tradition verbunden werden. Er erwähnte auch, dass sich zahlreiche Gruppen als Bergmannsvereine zusammen geschlossen haben und untereinander einen regen Kontakt pflegen. Darauf könne man aufbauen. Der Adjutant von Herrn Slotta, Rauber, ein junger Mann, brachte hier noch einige Beispiele. Wichtig sei vor allem die Finanzierung der künftigen Denkmäler, die eigentlich Sache der RAG sein müsste. Die Gemeinden seien größtenteils dazu nicht in der Lage. Das sei aber auch ein Anliegen des ganzen Landes das die frühe wirtschaftliche Bedeutung von Kohle und Stahl nie vergessen dürfe.

In ihrem Vortrag befasste sich die Diplomingenieurin Frau Krieger mit den Anstrengungen des Gaswerks Illingen, an dem die Gemeinde beteiligt ist, mit ihren Gebäuden baulich und energetisch auf den neuesten Stand zu kommen. Sie ging dabei im Wesentlichen auf die hohen Energiepreise ein, die aufgewendet werden müssen, und das bei steigender Tendenz. Eine Überprüfung sei geboten,

auch zum Nutzen der Gemeinde. Frau Lawall meinte, dass man bei Gelegenheit wieder darauf zurück kommen müsse. Im weiteren Verlauf gaben die großen Fraktionen ihre Vorsitzenden und ihre Vertreter bekannt, bei der SPD wie bisher Dr. Stefan Schmidt, ebenfalls bei der CDU wie bisher Timo Flätgen. Recht schnell war man sich einig, dass die Zahl der Beigeordneten von drei auf zwei reduziert wird. Hierbei zeigte sich bereits die große Koalition von SPD und CDU ab. Beider Kandidaten, wie bisher Karl Heinz Lander SPD und neu Peter Zimmer, CDU, wurden einstimmig in zwei getrennten Wahlgängen gewählt. Gernot Abrahams FW, wurde nicht mehr als 3. Beigeordneter nominiert. Man wolle auch die Ausschüsse noch besetzen, war sich aber über die Anzahl nicht einig. Die Bürgermeisterin will sie aus Kostengründen und der Effektivität wegen reduzieren.

Als eine der zentralen Aufgaben der künftigen Kommunalpolitik stellten Karin Lawall die geplanten Baumaßnahmen in der Gemeinde heraus. Dazu gehört der künftige Gemeinschaftssaal – Kultursaal – in der Ortsmitte, die Gestaltung des Ortszentrums in Götteborn, den Bau eines Verbrauchermarktes am Westend von Götteborn und den Um- und Anbau am alten Quierschieder Krankenhaus – Gesundheitszentrum. „Dies sind die zentralen Punkte in den nächsten Jahren“, stellte sie fest. Die Besetzung der Ausschüsse will man schnell nachholen. Anmerkung: Bedingt durch die beiden Vorträge zu Beginn der Ratssitzung war wohl fast jedem klar, dass

eine solch große Tagesordnung nicht zu bewältigen ist. Nun war sich die Große Koalition aus SPD und CDU bei der Wahl der Beigeordneten ja schnell einig. Warum man sie in zwei getrennten Wahlgängen abhalten muss sei dahin gestellt. Seit 1956 gab es so was nicht mehr, damals noch unter dem Einschluss der FDP/DPS als zweitstärkste Gruppe. Große Koalitionen sind der große Renner, im Bund, im Land, in der Region und jetzt auch vor Ort. Damit ist das Übergewicht erdrückend. Die Kleinen unbedeutend und ohne echte Mitsprache. Die Linken haben sich Dank Max Detemple selbst zerstückelt, die Freien Wähler hielten sich über Wasser, die Wähler wollten keine Liberalen mehr, die Alternative für Deutschland hat gerade ein Mandat ergrattet und Grüne sind nicht Mode.

Es liegt jetzt gerade bei den kleinen Parteien vernünftige und konstruktive Vorschläge für die Gemeinde beizusteuern.

H.N. Schneider



TEL: 06897 - 6856600

I ♥ Postillion

ÖFFNUNGSZEITEN:

DIENSTAG - FREITAG: 11 - 14 UHR & 17 - 23 UHR

SAMSTAG, SONNTAG & FEIERTAG: 17 - 23 UHR

MONTAG RUHETAG

MARIENSTR. 22 · 66287 QUIERSCHIED

QUIERSCHIEDER KINDEROLYMPIADE- EIN VOLLER ERFOLG



Am Samstag den 12.07.2014 starteten 5 Vereine in Quierschied, die Sportvereinigung Fußball, dem Turnverein mit der Sparte Volleyball und Turnen, dem ASC Handball und dem Förderverein Quierschieder Bäder, unter der Initiative der Sparkasse Saarbrücken (Zweigstelle Quierschied) die erste Kinderolympiade.

Über 50 Kinder folgten dem Aufruf und nahmen an der Kinderolympiade teil.

Jetzt hieß es sein Können unter Beweis zu stellen. Die Kinder wurden ihren Gruppen zugeteilt und nun ging es auf zu den 5 Stationen der Vereine. Dort absolvierten die in Gruppen eingeteilten Sechs- bis Zwölfjährigen verschiedenen Übungen, die nichts mit der jeweiligen Sportart der jeweiligen Vereine zu tun hatten.



Die Kinder wurden von sogenannten Scouts begleitet, die aus Freiwilligen der jeweiligen Vereine bestanden. Sie sorgten sich um das Wohl der Kinder und feuerten sie bei ihren Aufgaben an.

Den Kindern wurde so an jeder Station ein anderes Abend-

Rosario Scivoli Orthopädie · Schuhtechnik



Sudstraße 10 · 66125 Dudweiler
Fon 06897 / 72 95 32 · Fax 06897 / 76 65 45
www.rosario-scivoli.de

- Zulassung zu allen Kassen
- orthopädischer Einlagenbau
- orthopädische Schuhzurichtung
- moderne Schuhreparatur jeder Art
- Maßschuhatelier
- Fuß-Check-Center

Annahmestelle in Quierschied bei Tabak Thomé



Bestattungen Daniela Kröner



Marienstraße 26 · Quierschied
Tel: 0 68 97 / 68 08 87

Uchtelfanger Straße 22 · Göttelborn
Tel: 0 68 25 / 8 81 83

Tag und Nacht für Sie erreichbar
www.bestattungen-quierschied.de

teuer geboten und natürlich war auch für Speis und Trank gesorgt.

Natürlich durfte eine angemessene Siegerehrung nicht fehlen und so trafen sich alle Gruppen nach Beendigung ihrer Stationen wieder im Freibad um die Sieger der jeweiligen Altersklassen zu ehren.



Die ersten drei jeder Altersklasse wurden mit einer Freikarte für die kommende Freibad Saison belohnt. Aber selbstverständlich gehörten alle Kinder zu den Siegern und so erhielt jeder eine Medaille.



Das besondere an dieser Veranstaltung ist, dass sich die 5 Vereine zusammengeschlossen haben um gemeinsam dieses Event für die Kinder auf die Beine zu stellen. Ein besonderer Dank geht natürlich auch an Herr Gerstner von der Sparkasse Quierschied, die die Veranstaltung initiierte und auch finanziell unterstützte und an den RDS Verlag, der 130 Würstchen spendete.

Ein weiterer Riesendank geht natürlich an die Kinder, ohne die die Veranstaltung gar nicht erst hätte stattfinden können und vielleicht sieht man sich ja nächstes Jahr wieder, bei der nächsten Kinderolympiade.



WIE STATISTIKEN MISSBRAUCHT WERDEN...

Im Jahr 2011 wurden 673.000.000, im Jahr 2012 672.000.000 ambulante Behandlungen in Deutschland durchgeführt. Dazu addieren sich jeweils noch 55.000.000 klinische Behandlungsfälle. Es ist anzunehmen, dass sich diese Anzahl für das Jahr 2013 in vergleichbaren Größenordnungen bewegt.

Unisono erfolgt ein Riesenaufschrei von Presse und Krankenkassen: 12.173 Anträge wegen vermuteter Behandlungsfehler wurden von Patienten im Jahr 2013 eingereicht, davon 7922 überprüft und in 2243 Fällen wurde dem Antrag auch noch stattgegeben... Skandal!

Rechtfertigt ein Prozentsatz von 0,0003% an anerkannten Behandlungsfehlern eine derart aggressive Berichterstattung, Vorwürfe wie Ärztepusch und eine allgemeine Panikmache???

Wenn man sich schon auf die offizielle Statistik der Ärztekammer beruft sollte man diese auch vollständig veröffentlichen und **nicht die entscheidenden Kernaussagen schlicht und einfach „vergessen“!**

Denn weniger Patienten als noch 2012 haben im vergangenen Jahr von den Gutachterkommissionen und den Schlichtungsstellen der Landesärztekammern Recht bekommen, nachdem sie dort einen Behandlungsfehler anzeigten. Demnach

lag 2013 in 2.243 Fällen nach Ansicht der Gutachter ein Behandlungsfehler vor, im Jahr zuvor waren es noch 2.280. Auch wurden Insgesamt mit 12.173 Anträge wegen vermuteter Behandlungsfehler 60 weniger als im Vorjahr von Patienten eingereicht.

Die Tatsache, dass diese Statistik somit besser als im Vorjahr ausgefallen ist interessiert Presse und Krankenkassen offensichtlich nicht!

Die allermeisten der 2013 geprüften Fälle entfielen laut der nun präsentierten Statistik auf den stationären Bereich – nur jeder vierte betraf niedergelassene Ärzte. Zur Antragsstellung führten mit Abstand am häufigsten Behandlungen im orthopädischen Bereich. Der Schlichtungsstellen-Geschäftsführer Neu betonte, dass letztlich nur ein Bruchteil der von Patienten beanstandeten Behandlungen als fehlerhaft eingestuft wurden (von knapp 600 in Frage stehenden Arthrosebehandlungen waren es nur 28). Dass Patienten vor allem in diesem Bereich Arztfehler vermuten, liegt auch darin begründet, dass hier die Ansprüche an die Lebensqualität nach der Behandlung besonders hoch sind.

Selbstverständlich ist jeder Behandlungsfehler ein Fehler zu viel und darf keinesfalls bagatellisiert werden. Selbstverständlich werden sich die Ärzte auch in Zukunft bemühen, diese ohnehin geringe Fehlerquote weiter zu reduzieren. Doch hilft hierbei eine derart kontraproduktive Berichterstattung nicht weiter. Die Patienten werden verunsichert, der Druck auf Ärzte und Pflegepersonal steigt. Kommen dann noch Kostendruck und wirtschaftliche Erwägungen privater Krankenhauskonzerne, überlange Arbeitszeiten und ständiger Leistungsdruck hinzu, erhöht sich natürlich auch die Fehlerwahrscheinlichkeit. Dass auch Behandlungsdruck zu Behandlungsfehlern führen kann, verschweigen Presse und Kostenträger nur allzu gerne.

Es bleibt, an die Kassen und die Presse zu appellieren, nicht weiter Patienten mit unsolider Berichterstattung zu verunsichern um eigene (politische) Ziele zu verfolgen! Denn eine entscheidende Größe für den Behandlungserfolg bleibt das Vertrauen der Patienten in die Fähigkeiten der behandelnden Ärzte.

Ihr Dr. Markus Schadt



Mediacom Gesellschaft
f. Computer u. Netzwerktechnik mbH
Gewerbegebiet „Auf Pfuhlst“
66589 Merchweiler

Tel.: 0 68 25 / 95 29 20
info@mediacom-online.de

Mo. -Fr. von 10:00 - 18:00
Sa. von 10:00 - 14:00

 **HILFREICH: WERKSTATT-SERVICE***
Wir kümmern uns um jeden Rechner – egal wo Sie ihn gekauft haben.
In unserer eigenen Werkstatt, in Ihrem Store.

 **REPARATUREN**
→ Reparatur defekter Hardware
→ Korrektur defekter Software

 **SICHERHEITSDIENST**
→ Überprüfung auf Viren und Spyware
→ Viren- und Spywareentfernung

 **WUNSCH-PC**
→ Bau eines Wunsch-PCs nach Ihren Vorstellungen

*ausgeübt im Rahmen eines unerheblichen handwerklichen Nebenbetriebes.

www.mediacom-online.de



Dr. Markus Schadt
Schulstr. 47
66287 Fischbach
Tel: 06897 - 680468
Fax: 06897 - 680469



L'AMITIÉ FRANCO-ALLEMANDE – DEUTSCH-FRANZÖSISCHE FREUNDSCHAFT AN DER SCHULE IM TAUBENFELD

Auch im Schuljahr 2013/2014 gab es für die Schülerinnen und Schüler des Collège Bergpfad in Ham-sous-Varsberg und der ERS/GemS Quierschied viele schöne Gelegenheiten, ihre deutsch-französische Freundschaft zu pflegen.

Anfang Oktober 2013 trafen wir, die Austauschschülerinnen und -schüler der Klassen 8H1 und 8M1, unsere französischen Freunde am Saarbrücker



Hauptbahnhof, um gemeinsam den Saarländischen Rundfunk zu besuchen. Auf dem Weg zum Halberg stieg die Spannung bereits in besonderem Maße an: nach der Fahrt mit der Saarbahn zum Römerkastell waren wir etwas knapp dran und der Anschlussbus fuhr gerade ab. Unsere Lehrerin Frau Groß rannte dem Bus im Eiltempo hinterher und brachte ihn zum Glück auch im letzten Moment noch zum Anhalten. Die Aktion gab großes Gelächter, auch bei den Franzosen, aber wir waren auch alle erleichtert, denn uns blieb die „Bestei-gung“ des Halbergs erspart!

Beim Saarländischen Rundfunk konnten wir dann unvergessliche Stunden erleben. Es war total aufregend, live bei unseren Lieblingssendungen dabei sein zu dürfen. Wir wussten genau, dass jeder Pieps von uns mit auf Sendung ge-



gangen wäre und so hielten wir still wie noch nie! Während der deutsch-französischen Führung durch das SR-Gebäude posierten wir im Konzertstudio wie die Stars und auch im Studio des Aktuellen Berichts hatten wir einen coolen Auftritt!

Nach diesem spannenden Besuch unseres Funkhauses ging es dann wieder ab in die City, wo wir zunächst ein Stündchen Freizeit genießen durften. Anschließend machten jeweils zwei Deutsche und zwei Franzosen, „bewaffnet“ mit einem Rallye-Fragebogen, gemeinsam die Stadt unsicher. Auch nach längerem Grübeln und Suchen konnten wir so manche deutsche und französische Frage nicht beantworten und so baten wir schließlich Passanten um Auskunft. Wir wunderten uns, wie oft wir glücklicherweise Franzosen antrafen und es war ein schönes Gefühl, sich



auf Französisch verständlich machen zu können! Der Fragebogen führte uns an Orte, die wir noch nie vorher gesehen hatten. Überhaupt haben wir viel Neues über unsere Landeshauptstadt erfahren. Der Tag in Saarbrücken verging wie im Flug. Zum Glück wussten wir, dass unsere französischen Freunde uns schon im Dezember 2013 in unserer Schule besuchen würden. Zuvor hatten wir einen witzigen kleinen Film über uns und unsere Schule gedreht, den wir unseren Freunden zum Empfang gleich vorspielten. Danach führte uns eine Quierschie-der Dorfallye durch unseren Heimatort.

Dieses Mal waren auch die neuen Austauschpartner der Klassen 7H1 und 7M1 mit dabei. Bisher kannten sich die Schüler nur von Briefen und Bildern, doch nun war es endlich soweit. Tim Dietz, Klassensprecher der Klasse 7H1: „Ob-



Die Schule im Taubenfeld informiert

wohl wir vorher im Unterricht viel geübt hatten, war ich zuerst total nervös, als ich vor allen anderen auf Französisch von mir erzählen musste. Aber dann merkte ich, dass die Franzosen mich verstehen konnten – da war ich ganz schön stolz!“ Auch bei allen anderen waren die Ängste schnell verflogen und dann ließen wir es uns bei selbst gebackenem Kuchen und saarländischen Spezialitäten so richtig gut gehen. Die Franzosen kamen beim Schulquiz aus dem Staunen nicht mehr raus und überall hörte man sie sagen: << Votre école est géniale!!!>> Zusammen mit unserem coolen Musiklehrer Herrn

Thiel rockten wir zum Schluss im Musiksaal so richtig laut um die Wette.

Auch beim Rückbesuch im Collège Bergpfad im April 2014 zeigten wir uns alle noch einmal von unserer musikalischen Seite. Kaum hatten wir nach unserem gemeinsamen französischen Frühstück die Plastikbecher für unseren heißgeliebten CUPSONG zweckentfremdet, schnappten sich die Franzosen ebenfalls Becher und stimmten lauthals mit ein – dieses Mal alle zusammen auf Englisch!!!

Vivien Peter, Klassensprecherin der

Klasse 7M1: „Die Franzosen lieben auch den CUPSONG – überhaupt sind sie alle genauso lustig drauf wie wir! Mittlerweile schreiben wir uns e-Mails, mal auf Deutsch, mal auf Französisch. Wir sind richtig gute Freunde geworden!“

Übrigens wären die Fahrten nach Saarbrücken und nach Ham-sous-Varsberg ohne die finanzielle Unterstützung durch den Förderverein der ERS/GemS Quierschied nicht möglich gewesen! Noch einmal ein herzliches Dankeschön von allen Austauschschülern an unseren Förderverein!

DIE GEMEINSCHAFTSSCHULE QUIERSCHIED FEIERT IHR SCHULFEST! GEMEINSAM - ERLEBEN - MITEINANDER - SCHULE

– unter diesem Motto feiert die Gemeinschaftsschule Quierschied (Schule im Taubenfeld) am 19. Juli von 11 bis 18 Uhr ihr traditionelles Schulfest, zu dem alle eingeladen sind, die sich der Schule verbunden fühlen.



Das Fest findet auch in diesem Jahr im Japanischen Garten und auf dem unteren Schulhof statt.

So bunt und vielfältig wie das Schulleben ist auch das Programm des Schulfestes. Die Schüler freuen sich schon darauf, ihr Publikum mit Spielen, Tänzen, Liedern, Akrobatik und der ein oder anderen

Überraschung unterhalten zu dürfen. Natürlich erwartet die Besucher auch ein reichhaltiges Angebot an kulinarischen Köstlichkeiten: vom Von der Rostwurst bis zum italienischen Eis, von französischen Crepes bis zu exotischen Cocktails (natürlich alkoholfrei) wird eine große Palette an Speisen und Getränken angeboten.





Schülerinnen und Schüler, Lehrerinnen und Lehrer, die Elternvertretung und die

Schulleitung der Gemeinschaftsschule Quierschied freuen sich darauf, mit Ih-

nen dieses Fest im Sinne eines lebendigen Schullebens gemeinsam zu feiern



Elektro Armin Grohs GmbH



**Ihr Partner –
für gute Leistungen zu vernünftigen Preisen!**

- Elektroinstallationen
- Planung von Installationen
- Verkauf von Elektroartikeln
- Beratung und Planungsunterstützung bei Eigenleistung des Bauherrn
- Verkauf von Sammler-, Jagd- und Taschenmessern

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag: 8.30 bis 12.00 Uhr · 13.30 bis 16.30 Uhr
Mittwoch Nachmittags und Samstags geschlossen

Am Bahnhof 8 · 66287 Quierschied
Tel.: 06897 / 600 356 · Fax: 06897 / 600 551
E-Mail: elektro-grohs@gmx.de



GEMEINSCHAFTSSCHULE QUIERSCHIED STELLT WIEDER DIE BESTE SAARLÄNDISCHE BEACH-VOLLEYBALL-MANNSCHAFT!

Letzte Woche wurden auf der Anlage im Taubenfeld die saarländischen Schulmeisterschaften im Beach-Volleyball ausgetragen.

Am Mittwoch trat die Wettkampfklasse II (Jahrgänge 1997 und jünger) an. 7 Schulmannschaften hatten sich für das Finalturnier qualifiziert. Dabei wurde nach dem Modus 1 Jungenmannschaft (2 gegen 2), eine Mädchenmannschaft (2 gegen 2) und 1 Mixed-Mannschaft (1 Mädchen, 1 Junge) gegen einander an. Alle Ergebnisse wurden gemeinsam gewertet. Unsere Quierschieder Teams waren dabei die Jüngsten, hielten sich aber tapfer. Am Ende gab es hinter den Mannschaften des Illtalgymnasiums und der Gemeinschaftsschule Illingen einen tollen 3. Platz.

Noch besser kam es dann am Freitag bei der Wettkampfklasse III. Hier traten die Geschlechter getrennt in einer eigenen Wertung an. 8 Mannschaften hatten die Berechtigung, im Finale anzutreten. Die Mädchen der Gemeinschaftsschule, die alle noch drei Jahre in dieser Altersklasse antreten dürfen, holten einen hervorragenden 4. Platz!

Überlegen aber war die männliche Jugend. Sie war in allen vier Spielen ungefährdet und konnte mit einem klaren Sieg



im Finale gegen das Theodor-Heuss-Gymnasium aus Sulzbach den Titel erringen! Eine tolle Leistung!!

Bei der Siegerehrung im Rahmen des Schulfestes der Gemeinschaftsschule Quierschied wies Rektor Horst Heckmann auf die hervorragende Kooperation mit der Volleyabteilung des TV Quierschied hin. Nur unter solchen Bedingungen kann auch eine Schulmannschaft Erfolg haben. Das belegen auch die Ergebnisse des Gesamtturniers,

denn auch die Zweitplatzierten des THG Sulzbach spielen alle in der Jugend des TV Quierschied. Kompliment für eine tolle Jugendarbeit!!

Für die Gemeinschaftsschule Quierschied spielten:

Mädchen: Ariana Berila, Sophia Kuhn, Elena Schwarz, Nina Schwarz, Annalena Woll

Jungen: Alexander Albers, Matthias Becker, Tim Brill, Alihan Civak, Jonas Fernsner, Lars Schoppa, Jason Schröder.

MINISPORTABZEICHEN IN DER KITA ST. PAUL

Am 23. Juni haben 63 Kids die Prüfungen für das Mini-Sportabzeichen erfüllt. Pünktlich um 9.00 Uhr sind die Erzieherinnen mit den Kindern der Kita St. Paul angerückt um die 7 Stationen mit Spaß zu absolvieren.

Die Erzieherin Barbara Leermann hat mit den Kids im Vorfeld im Kindergarten geübt, so dass in der Lasbachtturnhalle alles locker über die Bühne ging. Am 18. Juli konnten dann die Urkunden und Medaillen überreicht werden. 27 Kids erhielten ihre Medaille zum 1. Mal, 19 Kinder zum 2. Mal, 10 Kinder zum 3. Mal und sogar 7 Kids, die jetzt in die Schule gehen, zum 4. Mal.

Das Helferteam um Meta Fey und Wolfgang Vollberg (LSV5) ist auch immer zur Stelle und zwar: Ursel Burgardt, Christa



Rosar, Mechthild Walter und Waltraud Lieser, denen es viel Freude macht mit

den Kids diese Aktion durchzuführen.

3. BERUFSFEUERWEHRTAG DER JUGENDFEUERWEHR QUIERSCHIED



Von Samstag den 12.07.2014 von 7 Uhr bis Sonntag den 13.07.2014 um 7:00 Uhr veranstaltete die Jugendgruppe 2 der Jugendfeuerwehr Quierschied wieder einen Berufsfeuerwehrtag. In diesem 24h-Dienst wurde den Jugendlichen die Arbeit einer Berufsfeuerwehr nahe gebracht und sie konnten bei den zahlreich gestellten Aufgaben ihr bereits erlangtes Wissen und Können anwenden.

Nach einer kurzen Begrüßung durch den Gemeindejugendwart Martin Schaum übernahm der „Wachleiter“ Stephan Obermayr die Einteilung der Fahrzeugbesetzungen und stellte den Dienstplan für die kommenden 24 Stunden vor.

Dieser Dienstplan enthielt neben der feuerwehrtechnischen Ausbildung und dem Dienstsport auch genügend Raum für Freizeit und zum ruhen. Nach der Fahrzeugübernahme wurden diese auf ihre Vollständigkeit und Einsatzbereitschaft kontrolliert, von den Mannschaften mit ihren Einsatzkleidern bestückt und einsatzbereit an den Wachleiter gemeldet.

Nach dieser Arbeit wurde erst einmal der Hunger an einem reichhaltig gedeckten Frühstückstisch gestillt welcher unser Verpflegungsverantwortlicher Oliver Zemborski in schon fast professioneller Form angerichtet hatte.

Das Frühstück wurde dann jedoch für die erste Mannschaft jäh durch den ersten, der für diesen Tag zahlreich geplanten Einsätze unterbrochen.

Dieser Einsatz führte die Jugendlichen in das Industriegebiet in Götterborn wo

es galt eine Ölspur, die durch unser Einsatzdarstellungsteam vorbereitet wurde, zu beseitigen.

Kurz nachdem die Mannschaft zu diesem Auftrag gestartet war, folgte auch schon der Einsatz für das 2. Team der fast zeitgleich gemeldet wurde. Hierbei handelte es sich um einen brennenden Mülleimer an der Bushaltestelle am Bahnhof Quierschied. Diese beiden Aufträge wurden jedoch schon in gekonnter Art und Weise durch die Beteiligten abgearbeitet.

Nachdem die Mannschaften wieder in den Standort eingerückt waren und Ihre Fahrzeuge wieder einsatzbereit gemacht hatten folgte eine kurze Ruhezeit.

Um 10:00 Uhr startete dann die feuerwehrtechnische Ausbildung. In einem theoretischen und einem praktischen Teil wurde bereits Erlerntes und teilweise auch Neues bearbeitet.

Aber wie immer wurde diese normalerweise für 2 Stunden geplante Unterrichtseinheit kurz vor Ende durch den ersten größeren Einsatz beendet.

Der Einsatzzentrale wurde eine Person unter einem umgefallenen Baum ge-

meldet. Nach der Alarmierung wurden sämtliche Fahrzeuge besetzt und die komplette Wachmannschaft rückte zu der Einsatzstelle mit Sonderrechten aus. Dort angekommen stellte der Einsatzleiter schnell fest dass eine Person bei Fällarbeiten durch einen unkontrolliert umfallenden Baum eingeklemmt wurde. In diesem Szenario mussten die Jugendlichen einerseits die Person befreien und gleichzeitig noch medizinisch in Form von „Erster Hilfe“ betreuen. Hierbei konnte man sehen dass die Mitglieder der Mannschaften auch neue und noch nie geübte Arbeiten auch selbstständig und nur mit kleinen Ratschlägen und Hilfestellung, durch die zur Sicherheit immer anwesenden „erwachsenen aktiven Feuerwehrleute“, erledigen konnten.

Die Person war kaum befreit musste eine Mannschaft und die Einsatzleitung die Einsatzstelle auch schon wieder alarmmäßig verlassen da Ihnen durch die Einsatzzentrale ein Verkehrsunfall mit einem brennendem PKW und mehreren Verletzten gemeldet wurde. Die zweite Mannschaft verblieb noch an der ersten Einsatzstelle um die Person an den „Rettungsdienst“ zu übergeben und die Einsatzstelle aufzuräumen.



Die Feuerwehr Quierschied informiert



An dem Verkehrsunfall angekommen wurde direkt eine Menschenrettung und Brandbekämpfung unter Atemschutz eingeleitet. Da die anwesenden Einsatzkräfte und –mittel hierfür jedoch nicht ausreichten wurde kurz nach Erreichen auch die 2. Einheit von der ersten Einsatzstelle direkt nachgefordert. Auch dieses Szenario war schnell und gekonnt abgearbeitet und man konnte wieder in den Standort einrücken. Hier gab es nun zur Stärkung das Mittagessen in Form



von gegrillten Würstchen mit Brot. Nach diesen Kräftezehrenden Einsätzen und dem reichhaltigen Mittagessen durften sich die Kinder erst mal ausruhen. Hierzu hatten Sie die Möglichkeiten in Ihren Ruheräumen welche mit Feldbetten zum schlafen und ausruhen bestückt waren oder konnten sich anderweitig beschäftigen. Hierzu sei erwähnt das dieser 24 Stunden Dienst für die Kids ohne Handys oder elektronische Spielzeuge gestaltet wurde.



Um 15:00 Uhr war dann Dienstsport angesagt. Dieser wurde in der Parkanlage im Eisengraben in Form von Fußball und Volleyball spielen durchgeführt da man ja, wie sich zeigen würde, nicht weit vom Gelände der Feuerwache entfernen darf da es immer und jederzeit zu Alarmen kommen kann.

Dies war dann auch kurz vor Ende des Dienstsportes der Fall.

Die ausgelöste Brandmeldeanlage der Rehaklinik Quierschied unterbrach die sportlichen Tätigkeiten und es hieß mit Sonderrechten in Richtung der Klinik auszurücken. Kurz vor Erreichen der Einsatzstelle konnte die Alarmfahrt jedoch abgebrochen werden da der ebenfalls zur Einsatzstelle gefahrene Wehrführer Jürgen Meiser feststellte das es sich um einen Fehlalarm handelte. In die Wache zurück gekommen wollte man sich gerade wieder dem Dienstsport widmen als wieder ein Alarm für die komplette



Mannschaft durch die Einsatzzentrale ausgelöst wurde.

Es wurde ein Brand in der Fahrzeughalle

auf dem Bauhof in Quierschied mit vermissten Personen gemeldet. Hier wurde den Jugendlichen alles können abverlangt da es hierbei galt Personen zu retten und medizinisch erst zu versorgen, eine Brandbekämpfung vorzunehmen und die Fahrzeughalle zu belüften. Diese Aufgaben wurden aber nach Aussage des ebenfalls wieder anwesenden Wehrführer hervorragend abgearbeitet.

Im Anschluss an diesen Einsatz und die nachfolgende Herstellung der Einsatzbereitschaft war es erst mal ruhig. So konnten die Anwesenden sich erst mal bei Kuchen und Obst als Zwischenmahlzeit erst einmal etwas stärken um die Zeit bis zum Abendessen um 18:30 Uhr auch für eventuelle Einsätze gerüstet zu sein.



Das Abendessen in Form von Pizzen wurde dann auch von allen dankend angenommen. Während des Abendessens konnten wir auch Bürgermeisterin Karin Lawall als Gast begrüßen, die es sich nicht nehmen lies dieses Spektakel als



Chefin der Wehr kurzzeitig zu besuchen. In anregenden Gesprächen mit den Jugendlichen konnte sie sich überzeugen dass der Tag bestens geplant war und auch die Durchführung reibungslos funktionierte.

Danach war für den Rest des Tages „Ruhe“ angesagt. Diese dauerte aber nur bis 20:45 Uhr. Durch einen erneuten Alarm aus dieser Ruhe gerissenen Mannschaften musste erneut ein Verkehrsunfall mit eingeklemmten Personen und austretenden Betriebsstoffen abgearbeitet werden was super funktionierte. Von diesem Einsatz zurück gekehrt wurden die Autos wieder einsatzbereit gemacht und danach ab 22:00 zur Nachtruhe über gegangen. Diese währte dann aber nur bis kurz vor 2:00 Uhr nachts als es galt 2 brennende Container, einer an der Lauftreffhütte und einer in der Lasbach, zu löschen. Gegen 2:45 Uhr konnten die Mannschaften dann wieder in die Betten gehen. Bis zum morgendlichen Wecken blieb es dann jedoch ruhig. Nach dem Wecken konnten sich alle ein letztes Mal beim Frühstück stärken. Nach dem Frühstück wurden dann noch die Nachtlager abgebaut, der Schulungs- und Aufenthaltsraum sauber gemacht, die Küche gesäubert und die Fahrzeuge uns das Gerätehaus in Normalzustand verbracht.

Auch hierbei halfen die Jugendlichen ohne große Widerworte. Gegen 9 Uhr konnten dann alle nach dieser aufregenden Zeit dann den Heimweg antreten was sie dann auch müde und doch zufrieden taten. Alles in allem betrachtet war es ein spannender, abwechslungsreicher und kameradschaftlicher



Tag welcher bestimmt eine Wiederholung haben wird. Zum Schluss bleibt es uns nur noch Dank an die vielen Helfer aus der aktiven Mannschaft aber auch Eltern und Privatpersonen die es zuviel wären hier zu nennen, zu sagen ohne die eine solche Veranstaltung nicht mögliche wäre. Auch bedanken wir uns bei Bürgermeisterin Lawall und dem Wehrführer Jürgen Meiser für die Genehmigungen dieses Tages.

VOLKER SCHAUM
BÄCKEREI

... die Traditionsbäckerei

**Unsere Bäckerei in der
Glashüttenstraße ist
jeden Sonntag von
7.30 - 11.00 Uhr geöffnet.**

**Sie erhalten
frische Baguettes,
Kaffeeteilchen, Croissants etc.**

Quierschied	• Glashüttenstr. 59	• Tel. 6 14 14
Quierschied	• Marienstr. 3	• Tel. 68 00 47
Quierschied	• Paulsburgstr. 2	• Tel. 6 15 82

DIE „SINGENDEN“ KINDERGÄRTEN UNTERWEGS!



Dass Singen „cool“ ist und die Stimme trainiert werden muss, besangen wir auf der Bühne im Merziger Zeltpalast mit allen 3 Gemeindekindertagesstätten und dem Chor „Ganz Ohr“.

Auch in diesem Jahr führte Markus Lenzen mit kleinen Zaubereien durch's Programm. Gemeinsam sangen und tanzten wir noch mit anderen saarländischen Kindergärten und Grundschulen. Die Tanzschule Bootz-Ohlmann begeisterte uns mit Sitztänzen und dem WM-Tanz. Das Zelt bebte bei dem WM-Lied

„We are one“ (Wir sind eins)

Da es sehr heiß war, mussten einige Kinder leider frühzeitig die Veranstaltung, die vom Ministerium für Bildung finanziert wurde, verlassen. Nichts desto trotz hat es viel Spaß gemacht, die gelernten Lieder gemeinsam beim Mitmachkonzert zu singen.



SOMMERFEST 2014

Einen solch stressigen Arbeitstag hätte sich die BürgermeisDas Sommerfest im katholischen Kindergarten Maria Himmelfahrt Quierschied stand in diesem Jahr ganz im Zeichen der Fußballweltmeisterschaft.

Die Kinderkonferenz hatte sich ein Fußballturnier der Kinder gegen die Väter gewünscht; und so wurde im Vorfeld und unter der Leitung von Marcus Schmitt fleißig trainiert.

Im einwöchigen Trainingslager wurden die Jungs und Mädchen in vier Mannschaften optimal auf den großen Tag vorbereitet.

Am 12. Juli war es dann soweit.

Turnierleiter Marcus hatte auch die Taubenfeldhalle optimal vorbereitet.



Nach einer schönen Eröffnungsfeier im Außengeländes des Kindergartens, ertönte um 16:00 Uhr dann der Anpfiff für die 9 Fußballspiele des Turniers in der Taubenfeldhalle.

Die Väter-Mannschaften hatten natürlich gegen diese bestens vorbereiteten Kindergartenteams keine Chance und mussten sich am Ende die hinteren Plät-



ze teilen. Die vorderen Ränge machten die vier Kindermannschaft unter sich aus.

Zur Siegerehrung fanden sich Spieler und Zuschauer wieder im Kindergarten ein, wo bis in den späten Abend noch gefeiert wurde.



Der Förderverein Kiga Wichtel bedankt sich herzlich bei allen Helfern, die zum Gelingen des Sommerfestes beigetragen haben. Ein besonderer Dank geht an Marcus „Jogi“ Schmitt, für das tolle Trainingslager der Kinder!





GERD SAUER

Steuerberater

Ihr vertrauensvoller Partner für

- Existenzgründungsberatung
- Finanz- und Lohnbuchhaltung
- Steuererklärungen aller Art
- Gewinnermittlungen und Bilanzen
- Steuerliche Beratung und Planung
- Betriebsprüfungen und Einsprüche
- Vertretung vor Finanzgerichten u.v.m.

Marienstraße 32 · 66287 Quierschied
Tel.: 06897/778916 · www.gerdsauer.de
 Persönliche Beratungstermine bis 20.00 Uhr.
 Hausbesuche möglich.

STEUERLICHE KURZHINWEISE UNTER
WWW.GERDSAUER.DE



Ihr Optiker in Quierschied



Rathausplatz 5
 66287 Quierschied
 Tel. 0 68 97 / 6 58 03
optikmartz@t-online.de

20,- €
GUTSCHEIN*

* Einfach ausschneiden
 und mitbringen. Für eine
 Korrektionsfassung
 oder eine Sonnenbrille
 in Ihrer Stärke.

Ausgenommen reduzierte Ware.



„VVB WM-DOPPELPASS 2014“ UND EIN TRIKOT DER NATIONALMANN-SCHAFT – SPORTLICHES MIT GEWINNCHANCEN UND EINEM GUTEN ZWECK VERBINDEN – DAS ALLES MIT MEINER VVB

Nach einem hochdramatischen Endspiel gewann Deutschland zum vierten Mal den WM-Titel – und das nach 24 Jahren. Nicht nur Mario Götze konnte sich nach seinem Traumtor freuen, sondern auch einige Mitglieder der VVB.

Denn im Rahmen der Fußball-Weltmeisterschaft in Brasilien bot die VVB ihren Mitgliedern das Kombiprodukt „VVB WM-Doppelpass 2014 mit Samba do Brasil-Bonus“ an, welches sich aus einer Anlage in ein Festgeld und einem Fonds der Union Investment zusammensetzt. Da Deutschland jetzt Fußball-Weltmeister ist, verdoppelt sich der Zinssatz des Festgeldes auf weltmeisterliche 4,44 % für die gesamte Laufzeit.

„Wir möchten mit unseren speziellen Mitgliederprodukten einen Mehrwert für unsere Mitglieder schaffen. Durch die

tolle Leistung der deutschen Nationalmannschaft dürfen sich unsere Kunden und Mitglieder nun über die zusätzlichen 2,22 % freuen,“ so Guido Cloos, Bereichsleiter Vertriebsmanagement.

Nehmen Sie an unserer Versteigerung teil und spenden Sie für einen guten Zweck!

Die deutsche Nationalmannschaft hatte bereits vor Abreise nach Brasilien der VVB ein handsigniertes Trikot zukommen lassen. Bis zum 11.08.2014 können Sie bei der Vereinigten Volksbank unter www.meine-vvb.de oder telefonisch unter 06897 956-0 Ihr entsprechendes Gebot abgeben. Der Meistbietende er-



Steigern Sie mit und unterstützen Sie die Elterninitiative krebskranker Kinder im Saarland eV.

hält somit eine schöne Erinnerung an die WM 2014. Die Einnahmen gehen an die Elterninitiative krebskranker Kinder im Saarland eV.

Mein Plus an Vertrauen...

**JETZT
44-MAL
IN IHRER NÄHE**



...meine VVB

www.fbo.de

Die Vereinigte Volksbank eG mit ihren 44 Filialen und SB-Stellen ist von der Oberen bis zur Unteren Saar auch in Ihrer Nähe!



Vereinigte
Volksbank eG

...meine VVB

meine-vvb.de

[fb.com/meinevvb](https://www.facebook.com/meinevvb)

DAS RISTORANTE BELVEDERE HAT JETZT EINEN HOLZBEFEUERTEN STEINBACKOFEN - EINMALIG IN UNSERER GEMEINDE TRADITIONELLE ITALIENISCHE PIZZAZUBEREITUNG MIT FRISCHEN ZUTATEN

Am 12. Juli war es soweit. Das Ristorante Belvedere feierte in kleiner Runde die Segnung und Einweihung ihres neuen holzbefeuerten Steinbackofens.

Der Bau des Backofens im Restaurant hat einige Monate in Anspruch genommen. „Dieser Ofen war ein lang gehegter Wunsch von uns allen. Für das Ristorante Belvedere geht so etwas wie ein Traum in Erfüllung“, sagte der sichtlich gut gelaunte und stolze Salli Tassone.

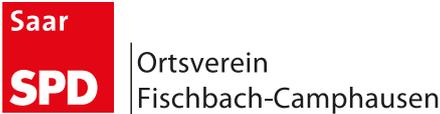
Die Segnung nahm Pastor Seel vor. Danach wurden nach Herz und Laune alle Köstlichkeiten probiert.





Sportvereinigung Quierschied - 1. FC Saarbrücken





Die SPD Fischbach-Camphausen gratuliert dem alten und neuen Ortsvorsteher für Fischbach-Camphausen Harald Quirin ganz herzlich zur Wiederwahl. Bei der Wahl stimmten 6 Ortsratsmitglieder für Harald Quirin, 4 für die Kandidatin der SPD Fischbach-Camphausen Sabine Kügler und ein Mitglied enthielt sich der Stimme. Die SPD Fischbach-Camphausen wünscht Harald Quirin viel Erfolg bei seiner Tätigkeit und ist sich sicher, dass Harald Quirin uns in gewohnter Manier sich für die Belange der Bürgerinnen und Bürger unseres Ortes einsetzen wird.

Die Sitzverteilung im neuen Ortsrat stellt sich folgendermaßen dar: 5 Sitze für die CDU, 4 Sitze für die SPD, 1 Sitz für die freien Wähler und 1 Sitz für die Linken.

Ortsbegehung

Nach dem Start des Ortsrates in die neue Legislaturperiode, startet auch die SPD Fischbach-Camphausen wieder zu ihrer Sommertour durch Fischbach-Camphausen. Am Montag den 14.07.2014 machten sich die Vertreter aus Orts- und Gemeinderat sowie Mitglieder des Vorstandes der SPD Fischbach-Camphausen zur ersten diesjährigen Ortsbegehungen auf. Die erste Station war die Moosbergtreppe. Hier konnten die Mitglieder der SPD Fischbach-Camphausen feststellen, dass die Kanalarbeiten beendet sind. Jedoch ist die Treppe zwischen Moosbergstraße und Gartenstraße in einem katastrophalen Zustand. Ebenso wurde uns von Anwohnern mitgeteilt, dass die Lichtausbeute der Lampe zwischen Gartenstraße und Dahlbachweg sehr gering ist. Hier könnte möglicherweise durch eine stärkere Leuchte die Situation verbessert werden. Für die Sanierung der Moosbergtreppe hat sich die SPD im Haushalt eingesetzt. Vor allem auf Grund des schlechten Zustandes der Treppen sollte mit der Sanierung möglichst zeitnah begonnen werden.

An der zweiten Station, der Treppe zur Kita Pustebume, konnten wir die durchgeführte Sanierung begutachten. Sie könnte als kostengünstige Möglichkeit zur Sanierung der Moosbergtreppe in Betracht gezogen werden.

Zum Abschluss waren wir noch am neugestalteten Fischbach. Die Renaturierung ist sehr gelungen und steigert auch den Erholungswert unserer Waldparkanlage. Die Arbeiten am Karpfenteich wurden z.Z. gestoppt, da dort ein Teichhuhnpaar brütet. Wir konnten uns davon überzeugen, dass bereits 2 Küken geschlüpft sind. Nach Ende der Schonzeit werden auch dort die Arbeiten weitergehen.



CDU und SPD vereinbaren Zusammenarbeit – Peter Zimmer zum Beigeordneten gewählt

CDU und SPD haben auf Gemeinderatsebene für die neue Legislaturperiode eine Zusammenarbeit vereinbart. Ziel des Bündnisses ist, die großen gemeindlichen Themen gemeinsam voranzubringen. Hierzu soll über die Sommerpause eine schriftliche Vereinbarung als Grundlage der Kooperation formuliert werden. „Wir wollen uns in den für unsere Gemeinde wesentlichen Fragen auf eine gemeinsame Linie verständigen – und zwar so, dass beide Parteien sich in der Vereinbarung wiederfinden“, betont der CDU-Fraktionsvorsitzende Timo Flätgen, „natürlich werden wir auch künftig in Einzelfragen klar und eigenständig Position beziehen. Aber wie schon die vergangene Periode gezeigt hat, kommen wir in großen Fragen wie dem neuen Veranstaltungssaal nur voran, wenn es dafür eine breite Basis gibt.“

Neben dem Veranstaltungssaal zählen insbesondere die kommunalen Finanzen und die Haushaltskonsolidierung, die Fortsetzung der teilräumlichen Entwicklungskonzepte („TeKo“) für die Quierschieder und die Göttelborner Ortsmitte oder die Themen Wirtschafts- und Ansiedlungsförderung sowie das Leerstandsmanagement zu den Punkten, die man gemeinsam anpacken will. „Auch mit dem Zentrum von Fischbach und den Einkaufsmöglichkeiten wollen wir uns befassen, ebenso mit der Schulentwicklung und der baulichen Situation im Taubenfeld mit dem ehemaligen Hallenbad“, so der Fraktionsvorsitzende weiter.

Erste Weichenstellungen für die künftige Arbeit des Gemeinderates wurden bereits in dessen konstituierender Sitzung am 10. Juli getroffen. So wurde ein Ferienausschuss gebildet, der über die Sommerpause die Handlungs- und Entscheidungsfähigkeit sicherstellt. Von Seiten der CDU gehören dem Ausschuss der Fraktionsvorsitzende Timo Flätgen und seine drei Stellvertreter Stefan Ziegler (Quierschied), Franz-Josef Lander (Fischbach-Camphausen) und Hans-Peter Wilhelm (Göttelborn) an.

Außerdem stellt die CDU künftig wieder einen Beigeordneten. So hat der Gemeinderat den Vorsitzenden des CDU-



Ortsverbandes Quierschied Peter Zimmer einstimmig zum zweiten Gemeinde-Beigeordneten, also Stellvertreter der Bürgermeisterin, gewählt. Seinen ersten Auftritt im neuen Amt hatte der 52-jährige Schreinermeister bereits, als er in Vertretung der Bürgermeisterin die Siegerehrung des Ortspokalschießens beim Schützenverein „Tell“ vornahm.



CDU übergibt Spende an Pastor Gerhard Seel

Dass Wahlkämpfe viel Geld kosten ist allenthalben bekannt. Neben dem Druck von Plakaten, Flyern, der Herstellung von professionellen Bildern und der Schaltung von Anzeigen werden viele Kleinartikel zur Ausgabe an die Bürgerinnen und Bürger bei Info-Veranstaltungen etc. beschafft. Da die Mengen im Voraus kaum berechenbar sind wird in der Regel mehr geordert als letztlich benötigt wird. Viele der Artikel verschwinden irgendwann im Lager und sind bei den nächsten Wahlen kaum mehr verwendbar.

Vor diesem Hintergrund und den in den vergangenen Jahren immer wieder gemachten Erfahrungen hatte der CDU-Ortsverband Fischbach-Camphausen bei der Vorbereitung der Kommunalwahl am 25. Mai 2014 sich Zurückhaltung auferlegt. Noch vorhandenes Material sollte soweit möglich aufgebraucht werden und ansonsten Ressourcen durch Verzicht auf neu gekauftes Material geschont werden. Die bisherigen und neuen Mandatsträger verpflichteten sich auf der Grundlage eines vom Ehrenvorsitzenden Norbert Schmidt hierzu gemachten Vorschlages im Gegenzug zur Abgabe einer Spende. Diese Spende sollte einem gemeinnützigen Zweck zu Gute geführt werden.

Man entschied sich dann dazu, den zusammengekommenen Betrag in Höhe von 400€ dem am 20. Juli 2014 in St. Josef in Fischbach-Camphausen verabschiedeten Pastor Gerhard Seel zu überreichen. Pastor Gerhard Seel soll den zur Verfügung gestellten Betrag Personen in Fischbach-Camphausen zukommen lassen, die aus seiner Sicht dringend einer finanziellen Unterstützung bedürfen.



Bei der Scheckübergabe im Pfarrhaus St. Josef freute sich Gerhard Seel besonders darüber noch kurz vor der Beendigung seiner aktiven Zeit in Fischbach-Camphausen mit diesem Betrag noch etwas Gutes tun zu können. Im Beisein von Ortsvorsteher Harald Quirin verdeutlichte Norbert Schmidt noch einmal die Beweggründe des CDU-Ortsverbandes Fischbach-Camphausen für diesen Schritt und meinte: "Wir geben lieber denjenigen, die in Not geraten sind, als dass wir Utensilien kaufen, die irgendwann ungenutzt im Müll landen."

CDU Ehrenvorsitzender Erich Henz verstorben



Der CDU Ortsverband Fischbach-Camphausen trauert um seinen Ehrenvorsitzenden Erich Henz, der kurz nach der Vollendung seines 85. Lebensjahres unerwartet verstorben ist. Erich Henz, viele Fischbacher nannten ihn liebevoll nur „de Erich“ hat unseren

Ortsteil nach der Gebiets- und Verwaltungsreform in seiner ihm eigenen Art jahrelang wesentlich mitgeprägt. (hier bitte jpeg Bild erich_henz) einfügen Er war auch nach der Gebiets- und Verwaltungsreform, die die Funktion des Ortsvorstehers erst einführte, der erste Ortsvorsteher in Fischbach-Camphausen. In besonderer Art und Weise hat er mit seinen damals aktiven CDU Freunden die Ortsmittesanierung von Fischbach-Camphausen vorangetrieben. Gemeinsam mit Felix Lander, Reinhold Berg und anderen hat er sich u. a. vehement für den Erhalt der Grubenhäuser in der Quierschieder Straße eingesetzt. Ein Abriss dieses Ensembles und ein Ersatz durch nichts-sagende Betonbauten, wie seinerzeit geplant, kam für ihn nicht in Frage.

Das Vereinswesen in Fischbach-Camphausen lag ihm, der lange Jahre im Theaterverein Saargold als Theaterspieler und Elferratspräsident tätig war, besonders am Herzen. Er hat auch die karnevalistische Seite des Saargold's geprägt. Viele Ältere kennen ihn noch in der Rolle von „Babbe unn Sohn“. Er hat die Idee geboren, eine Arbeitsgemeinschaft Ortsrat und Vereine zu gründen und damit auch das Fischbacher Dorffest bis heute zur jährlichen Institution ins Leben gerufen. Die Vereine sollten dadurch in die Lage versetzt werden, sich gemeinsam der Dorfgemeinschaft zu präsentieren und Einnahmen zu generieren zum Wohl der Mitglieder und der Bevölkerung. In den zurückliegenden Jahren haben hierdurch in Fischbach-Camphausen Veranstaltungen stattgefunden, die durch einzelne Vereine nicht möglich gewesen wären. Auch haben die Vereine im Rahmen der Arbeitsgemeinschaft intensiver zueinander gefunden und sich gegenseitig unterstützt.

Als Ortsvorsteher hatte er für alle Bürgerinnen und Bürger immer ein offenes Ohr und wenn er helfen konnte, dann tat er's. Parteilgrenzen existierten für ihn dabei nicht. Und wenn es mal jemanden gab, der ein Problem hatte und nicht wusste an wen er sich wenden sollte, dann hat irgendeiner gesagt „...dann geh doch mol bei de Erich.“

Wir haben als CDU Ortsverband Fischbach-Camphausen mit Erich Henz nicht nur einen Parteifreund und Ehrenvorsitzenden verloren. Sondern vielmehr einen Menschen, der immer mit Rat und Tat und mit vollem Herzen sich für eine Sache eingesetzt hat. Dies tat er alles ehrenamtlich und ohne Rücksicht auf die dafür aufgewendete Zeit, zum Leidwesen seiner Familie, die ihn nicht allzu oft sah.

Wir werden Erich Henz in allerbesten Erinnerung behalten und danken ihm für seine Arbeit sowie die Zeit, die wir mit ihm verleben durften.

Am 19.07.2014 fand wieder der traditionelle Flohmarkt der CDU Frauenunion Quierschied

Frauen Union



statt.

Trotz brütender Hitze und strahlendem Sonnenschein fanden zahlreiche Bürgerinnen und Bürger den Weg an den Stand. Wie jedes Jahr wechselten viele Waren den Besitzer. Der Erlös wird diesmal „Bürger helfen Bürgern“ gespendet.

Der Malteser Hilfsdienst e.V. Ortsgliederung Quierschied informiert



Malteser
...weil Nähe zählt.

Aktiv bei den Maltesern mitarbeiten

Wenn Sie ihre Erste Hilfe Kenntnisse auffrischen bzw. erweitern wollen und sich ehrenamtlich im sozialen Bereich engagieren möchten, dann sind sie bei uns genau richtig.

Unsere Hauptaufgaben sind z.B. die Breitenausbildung der Bevölkerung in Erste Hilfe, die Durchführung von Sanitätsdiensten bei öffentlichen Veranstaltungen, Alten- und Behindertenbetreuung, sowie Jugendarbeit. Sollten wir ihr Interesse geweckt haben und sie sind daran interessiert, die Malteser näher kennen zu lernen, dann kommen sie doch einfach zu uns. Wir zeigen ihnen die Möglichkeiten, wie man sich qualifizieren kann, um bei den Maltesern aktiv mitzuwirken. Weitere Infos im Internet: www.malteser-quierschied.de

Hier können sie auch unsere aktuellen Kurstermine, vorwiegend Erste Hilfe Kurse für Führerscheinbewerber einsehen bzw. runterladen. Weitere Kurse, Erste Hilfe am Kind, Erste Hilfe Training, Einweisung am Frühdefibrillator usw. führen wir selbstverständlich auch durch, wobei wir hier auf eine Mindestzahl von Kursbesuchern angewiesen sind. Sollten sie Interesse haben, melden sie sich einfach. Gerne informieren wir sie vorab telefonisch unter der Rufnummer 06872-921885 (Stephan Wiegert).

Wer mehr über die Malteser Jugend erfahren möchte, melde sich bitte bei Klaus Quint, Telefon: 06897-66423.

Erste Hilfe - Projekt am Theodor - Heuss - Gymnasium Sulzbach

Zwölf Schülerinnen und Schüler der Klassenstufen fünf und sechs des Theodor - Heuss - Gymnasiums Sulzbach haben ihre Erste Hilfe - Ausbildung, die als Projekt der Freiwilligen Ganztagschule angeboten wurde, erfolgreich abgeschlossen. Ausgebildet wurden sie in acht Einheiten von Klaus - Peter Quint und Silke Stopp von der Ortsgliederung Quierschied des Malteser Hilfsdienstes e. V.. Zusätzlich zur Ersthelferschulung erhielten die Schülerinnen und Schüler einen Einblick



in die Rettungsdienstarbeit mit Besichtigung eines Krankentransportwagens und eines Rettungswagens, sowie deren Ausstattung. Der Ausbilder erläuterte den Unterschied und die Einsatzmöglichkeiten der beiden Fahrzeuge. Die Jugendlichen lernten einen Notruf richtig abzusetzen und die Aufgaben einer Rettungsleitstelle kennen. Begleitet wurde das Projekt von Frau Eßling und Frau Corbé, Fachkräften der Nachmittagsbetreuung des THG Sulzbach, deren Träger die Diakonische Werk an der Saar gGmbH ist. Was die Schülerinnen und Schüler innerhalb des Projektes lernen und erleben konnten, ging weit über einen üblichen Erste Hilfe - Kurs hinaus. Aufgrund des großen Interesses der Teilnehmenden sollen die erworbenen Kenntnisse Grundlage für eine Arbeitsgemeinschaft am Theodor - Heuss - Gymnasium Sulzbach sein, bei der ein Schulsanitätsdienst aufgebaut und bereits bestehende Kapazitäten ausgebaut werden. Partner dieses Vorhabens werden wieder die erfahrenen Ausbilder des Malteser Hilfsdienstes e. V. der Ortsgliederung Quierschied sein.

10 Jahre neue Lauftreffhütte Quierschied



Nachdem 2003 die alte Lauftreffhütte Opfer sinnloser Brandstiftung wurde, machten sich 2004 acht Männer ans Werk und bauten eine neue Hütte. Die nach den Plänen von Helmut Bost gebaute Hütte wurde am 09. Juli 2004 eingeweiht.

Zum 10-jährigen Jubiläum hatten die Hüttenbauer die Sponsoren und Gönner zu einer kleinen Feier eingeladen. Die Feier wurde musikalisch umrahmt vom Gründer des Lauftreffs, Freimut Mertes, und dessen Sohn Christoph. Freimut Mertes hatte eigens zu diesem Anlass ein Musikstück komponiert.

Der Sprecher des Bauteams, Gerhard Paul, dankte in seiner Ansprache den damaligen Sponsoren und Helfern. Bürgermeisterin Karin Lawall ließ es sich nicht nehmen, den Hüttenbauern für ihr ehrenamtliches Engagement zu danken.

Sie unterstrich, dass die Hütte in den vergangenen 10 Jahren zu einem nicht mehr wegzudenkenden Treff- und Kommunikationspunkt für alle Bürger und Vereine geworden sei. Eine Feier klang mit einem gemütlichen Beisammensein mit einem Imbiss und Umtrunk aus.

In vielen Gesprächen kam zum Ausdruck, dass diese Lauftreffhütte noch viele Jahre für Wanderer, Läufer oder Spaziergänger eine Anlaufstätte sein möge.

Volleyball im TV Quierschied informiert



United World Games 2014, wir waren dabei!

Unglaublich, fantastisch, hervorragend waren die Eindrücke und Erlebnisse der Quierschieder Jugendvolleyballer während ihrem Aufenthalt in Klagenfurt. Mit 5 Mannschaften wurden die World Games gerockt. Unserem Busfahrer Sigggi hatten wir einen Pokal für die Heimfahrt versprochen.

Als wir am Donnerstag gegen 7.30 am Wörthersee ankamen, war unsere Zeltstadt bereits aufgebaut. Ein Vorkommando weilte bereits seit Montag auf dem Campingplatz und hatte für die Gruppe alles hervorragend vorbereitet. Ein besonders großes Dankeschön an Matze, Männje, Axel, Wolle, Otmar, Hans Peter und Thomas.

Somit war der Donnerstag für alle stressfrei und das Strandbad wurde gestürmt. Unsere U19 Mädels mussten am frühen Abend bereits gegen die Wörthersee Löwen antreten und lieferten einen Sieg ab. Eine gute Vorlage für alle Mannschaften, die am Freitag morgen ab 6.30 aus den Zelten mussten und sich nach einem super Frühstück auf den Weg in die Sporthallen machten.

Es war ein Spitzen Tag für alle Jungs und Mädels. Nach 9 Siegen und einer Niederlage stürmten unsere Nachwuchsvolleyballer direkt an die Tabellenspitze in ihren Altersklassen. Zur Entspannung machten wir uns am Abend auf den Weg ins Klagenfurter Fußballstadion.

Nachdem 2 Fallschirmspringer symbolisch die Medaillen ins Stadion brachten, startete die Eröffnungsfeier mit dem Einmarsch der Nationen. Nach vielen tollen Darbietungen durch Tanzsportgruppen und den Ansprachen der offiziellen Vertreter des Landes Kärnten, rundete den Abschluss ein großartiges Feuerwerk ab.

Über 6000 Sportler/innen und ihre Betreuer kamen dort zusammen und selbst wir alte UWG Hasen waren wieder einmal erstaunt über die Größe dieser Welt-Jugendspiele.

Am Samstag ging es wieder sehr früh in die Sporthallen. Unser Orga Team vor Ort hatte bereits alles geplant. So waren die Busrouten herausgesucht und der Proviant für unsere Sportler griffbereit zusammengestellt. Auch ein kräftigendes Frühstück für die Volleyballer mit allem was sich die Jungs und Mädels wünschten, war hergerichtet.

Heute ging es um die Medaillen.

Hoch motiviert verteilten sich die Mannschaften auf ihre Hallen und gaben ihr Bestes.

Äußert knapp scheiterten die U13 Mädels am Halbfinale gegen Polen, ebenfalls musste unsere U17m Mannschaft im Viertelfinale die Segel streichen. Die U19 Mädels und die U13 Jungs konnten sich für die Platzierungsspiele um den 3. Platz erkämpfen. Die U15 Jungs ereilte nach einem Wechselfehler die



Disqualifikation zur Teilnahme am Endspiel.

So ging ein Ereignisreicher Tag fast zu Ende. Es stand aber noch das WM Fußballspiel gegen Ghana und die Playersparty im Stadion auf dem Abendprogramm.

Unsere Jüngsten machten sich fein und stürmten die Tanzfläche. Das Orga Team hatte sich auf die WM Situation ebenfalls sehr gut vorbereitet. Eine mitgebrachte Satellitenanlage mit Beamer und Leinwand wurde schnell aufgebaut und somit war das Quierschieder WM Studio eingerichtet.

Der Sonntagmorgen stand ganz im Zeichen uns einen Pokal zu erspielen. Das hatten wir unserem Busfahrer Sigggi ja versprochen. Die Jungs U13 und die U19 Damen spielten Zeitgleich in unterschiedlichen Hallen. Also teilten wir die Fanlager auf und unterstützten unsere Volleyballer. Die Damenmannschaft verlor gegen den 2. Bundesliga Nachwuchs der Wörthersee Löwen, obwohl sie ständig in Führung lagen. Am Ende war es die größere Erfahrung ausschlaggebend. Die Jungs mussten gegen Spanien antreten.

Den 1. Satz gewonnen, folgte die Niederlage im 2. Satz. Der Tiebreak musste her und den verschliefen die Jungs gewaltig. Beim Stand von 2:9 nahm der Coach eine Auszeit und schwor die Jungs noch einmal ein. Ab dieser kleinen Erholungsphase rissen sich die Volleys noch einmal zusammen. Punkt für Punkt kamen sie wieder heran. 11:13, 12:13, Ausgleich, Matchball und Sieg.

Überaus groß war die Freude der Quierschieder Volleyballer. Den Sonntagabend ließen die Quierschieder Volleys beim Abendessen in der Pizzeria am Wörthersee ausklingen. Auf der See-Terrasse mit Blick auf die Berge und einer leckeren Pizza stellten alle traurig fest, wie schnell die Tage vergangen waren. Um 21.00 Uhr bewegte sich der Bus wieder in Richtung Quierschied.

Es war ein fantastisches, aufregendes und unvergessliches Wochenende. Dank unserem wunderbaren Orga Team (Volleyball TV Quierschied) Dank ihnen haben wir die United World Games Klagenfurt wieder einmal ordentlich gerockt, wir sagen DANKE an alle Teams, Athleten, Coaches und Fans, die nach Kärnten gekommen sind, ihr macht diesen Event zu dem was er ist.

Wir möchten uns auch bei unseren Trainern und Betreuern bedanken, die uns unterstützt haben, und last but not least auch bei unserem Busfahrer Sigggi, der uns sicher wieder nach Hause gebracht hat. Wir zählen die Tage bis der Ruf aus Klagenfurt wieder ertönt

“ Klagenfurt AHA, AHA i like it ...“



PS: Auf dem Armaturenbrett stand der versprochene Pokal für unseren Sigg, versprochen ist versprochen ;-)

Ein Dorf beacht Volleyball 8. -10. August in der Willi Meiser Beacharena

Hallo liebe Beach-Volleyballer,

ich hoffe ihr seid alle bereits fleißig am üben. Das Event des Jahres kommt mit schnellen Schritten auf uns zu. Damit Ihr besser planen könnt, kommen jetzt noch die fehlenden Infos von uns. Natürlich wird das Ambiente wie gewohnt sein. Palmen, Strand, Cocktails, Meeressrauschen, Springburg und vieles mehr, werden für ein perfektes Strandfeeling sorgen und unsere Catering Abteilung wird ebenfalls ihr Bestes geben.

NEU: Da wir einer Vielzahl von Anmeldungen Herr werden müssen, und samstags zeitig beginnen wollen, starten wir in diesem Jahr bereits freitags (8. August) um 19.30 mit einem kleinen Warm-Up: Wir werden die Gruppenauslosungen live durchführen und dazu Fassbier und Rostwürste anbieten! Dazu laden wir euch schon einmal herzlich ein.

Samstag beginnen wir um 10.00 Uhr mit der Begrüßung und starten mit dem Turnier um 10.30 Uhr. Es werden 30 Mannschaften an den Start gehen, in 6 Gruppen zu je 5 Mannschaften. Die 1. und

2. platzierten jeder Gruppe werden am Sonntag im A Turnier, die 3. und 4. platzierten im B Turnier um den Turniersieg spielen. Die 5. platzierten werden am Sonntag nicht mehr antreten und können sich somit am Samstagabend voll und ganz dem Feiern widmen.

Zur besseren Zeitplanung für den Samstag werden wir am Freitagabend nach der Auslosung jeder Mannschaft ein Zeitfenster angeben können. Natürlich wartet wieder ein tolles Gewinnspiel für alle Teilnehmer am Samstagabend auf Euch und unsere Hobbyköche werden wie immer eine Köstlichkeit zaubern. Bevor unser DJ Blockshadow um ca. 22.00 Uhr zur Beachparty aufruft, haben wir in diesem Jahr die Gruppe „Jollycaster“ als Live Auftritt engagiert. Am Sonntag kommen die Cheerleader der Saarland Hurricanes zur Unterstützung zu uns in die Beacharena. Wie Ihr seht, wir haben alles gedacht.

Hier noch einmal die Eckdaten:
Freitag, 8. August,
19.30 Uhr Willi Meiser Beach Arena

Auslosung der Gruppe und Vorstellung Mannschaften

Samstag, 9. August
10.00 Uhr Begrüßung durch Schirmherrn
10.30 Uhr Turnierbeginn
18.00 Uhr Volleyball Gewinnspiel
20.00 Uhr Live Auftritt „Jollycaster“
22.00 Uhr Beachparty mit DJ Blockshadow

Sonntag, 10. August
10.00 Uhr Spielbeginn
ca. 15.30 Uhr Endspiel B Turnier
ca. 16.30 Uhr Endspiel A Turnier
ca. 17.30 Uhr Siegerehrung

Falls ihr noch Fragen habt, meldet Euch einfach bei uns. Wir wünschen Euch noch einen schönen Sommer, viel Spaß beim Beachen und immer einen Handvoll Sand unter den Füßen.
Gruß Jörg

Volleyball TV Quierschied
j.stoos@volleyball-quierschied.de
www.volleyball-quierschied.de

Der KV von der Höh informiert

Heher Sackloch-Nachtmeisterschaft beim Sportverein Götzelborn

Am letzten Wochenende traten wir vom Karnevalsverein Götzelborn mit 3 Mannschaften beim Sacklochwerfen an. Die Mannschaft Mona und Andy (Ehrlich) hatte einen hervorragenden 2. Platz erreicht; Herzlichen Glückwunsch.



Sommerfest in Götzelborn

Unter dem Motto: 50 Jahre KVG + 101 Jahre SVG findet am Samstag und Sonntag, 09. und 10. August ein gemeinsames Sommerfest auf dem Sportplatz in Götzelborn statt.

Schirmherr der Veranstaltung ist der Götzelborner Ortsvorsteher Peter Saar.

Programm Samstag:

15:30 Uhr Beginn - Kaffee u. Kuchen

16:00 Uhr SVG Götzelborn gegen FC Kutzhof II (Punktspiel)

18:00 Uhr Fassanstich durch Ortsvorsteher Peter Saar

19:00 Uhr Ehrung verdienter Mitglieder des Sportvereines

20:00 Uhr Auftritt der „Heuler“ (Gesangseinlage KV Die Quierschder Wambe)

Musik mit DJ Nobby + Frank

Programm Sonntag:

10:00 Uhr Fröhschoppen mit Musik



12:00 Uhr Gudd gess!

15:00 Uhr Kaffee + Kuchen

nachmittags - Kinder Gaudi Turnier und Sackloch-Spiel

Spendenübergabe an den Kindergarten Sonnenschein

Musik mit DJ Nobby + Frank

gemütlicher Ausklang des Sommerfestes



Für Speisen und Getränke ist bestens gesorgt. An beiden Tagen gibt es Rostwürste, Currywurst, Schnitzelburger, Rancher Lyoner, Salatbuffet und Kaffee u. Kuchen. Sonntagnachmittag: Schmetterlingssteak mit „Gereeschde“

An Getränken: Bier, Sprudel, Cola, Limo,..... Weizen

Zusätzlich werden ausgesuchte Weine an der Weinlaube sowie an der Cocktailbar alkoholische und nicht alkoholische Cocktails angeboten.

Dieses Sommerfest ist eine gemeinsame Veranstaltung des Karnevalsverein „von der Höh“ e. V. Götzelborn und des Sportverein Götzelborn Germania 1913 e. V.

Die Bevölkerung ist herzlich eingeladen.

Alle hopp, der Vorstand

Der Angelsportverein Fischbach informiert



80 Jahre Angelsportverein Fischbach

Fischbacher Weiherfest 2014

Freitag, 15 August 10.00 Uhr: Eröffnung Weiherfest

10.00 bis 18.00 Uhr: Rainers Musikbox

ab 10.00 Uhr: Dulle Turnier

ab 12.00 Uhr: Fischspezialitäten aus der ASV – Küche

ab 15.00 Uhr : Kaffee und Kuchen (selbstgebacken

18.00 - 22.00 Uhr : Musikfreunde Quierschied

ab 19.00 Uhr : Hüttenzauber“ in und an der Sekt - und Cocktailbar

Samstag, 16. August

10.00 bis 13.00 Uhr offenes Jugendfischen

ab 12.00 Uhr : Fischspezialitäten aus der ASV – Küche

12.00 bis 19.00 Uhr : Rainers Musikbox

13.00 Uhr Verlosung 6. Browning Cup

ab 15.00 Uhr : Kaffee und Kuchen (selbstgebacken)

19.00 bis 22.00 Uhr Band der Hydag „ Style Libero „

ab 19.00 Uhr : Hüttenzauber“ in und an der Sekt - und Cocktailbar

20.00 Uhr : Siegerehrung des 6. Fischbacher Browning - Cup

Sonntag, 17. August

ab 10.00 Uhr Fröhschoppen

11.00 - 14.00 Uhr : MGV Flora Fischbach

ab 12.00 Uhr : Fischspezialitäten aus der ASV – Küche

ab 14.00 Uhr : Rainers Musikbox “

14.00 - 17.00 Uhr : Programm für unsere kleinen Gäste

ab 15.00 Uhr : Kaffee und Kuchen (selbstgebacken)

ab 19.00 Uhr : Hüttenzauber“ in und an der Sekt - und Cocktailbar

An kulinarischen Besonderheiten bieten wir unseren Gästen wie gewohnt verschiedene Fischgerichte und dazu erlesene Elsässer Weine sowie Cremant .

Der Club Fröhlichkeit informiert

vom 15. 8. -18.8.

„Wambefescht „ Kittelclub

Quierschied

Essen u. Getränke wie in jedem Jahr neben der Kirche.



Der ASC informiert

Saarlandliga geschafft!

Unsere männliche C spielt in der nächsten Saison in der Saarlandliga! Nachdem die Jungs in der ersten Qualirunde zwei Spiele knapp verloren und eins deutlich gewonnen hatten, mussten sie als Gruppendritter in die „Verlängerung“.

Nach souveränen Siegen gegen HSG Nordsaar (49:21) und die HF Illtal (36:17) erwartete man zum letzten Heimspiel am 6. Juli den TuS Wiebelskirchen. Die hatten jedoch kurzfristig die Mannschaft zurückgezogen und so war es für Trainer und Betreuer Zeit Plan B auszupacken. Unsere Jungs staunten nicht schlecht, als statt der erwarteten C-Jugend plötzlich die eigenen Eltern als Gegner die Halle betraten! Doch die Verwirrung dauerte nicht lange: die Jungs zeigten, dass sie verdient in die SLL-Quali geschafft hatten. Sie nutzten die Schwächen des Gegners eiskalt aus und siegten gegen das Team aus wenigen Handballern und vielen „Anfängern“ am Ende mit 33:15. Anschließend feierten alle zusammen bei kühlen Getränken und heißer Pizza eine große Saarlandliga-Party!! Herzlichen Glückwunsch an unsere Jungs und an das Trainer-Betreuer-Team Michael, Laura und Andrea.



Ein Dorf spielt Handball und KLAUS KONZ Gedächtnisturnier

Auch in diesem Jahr veranstaltet der ASC Quierschied, in der Taubenfeldhalle, sein Hobbyturnier „Ein Dorf spielt Handball“. Das Turnier findet am Samstag, den 30.08.2014 ab 13:00 Uhr statt. Wie in jedem Jahr, soll hier der Spaß im Vordergrund stehen. Zu gewinnen gibt es neben Geldpreisen auch unseren ASC Wanderpokal. Jede Mannschaft kann sich durch Aktive Handballer (bis max. Verbandsliga) verstärken. Je nach Spielklasse werden an die Aktiven Punkte vergeben. Es darf sich,

pro Mannschaft, nur eine maximale Punkteanzahl gleichzeitig auf dem Platz befinden. Die Turnierordnung und -Regeln werden rechtzeitig an die teilnehmenden Mannschaften gesendet. Damit auch das gesellige nicht zu kurz kommt, haben die ASC Helfer im Foyer der Halle, bestens für das leibliche Wohl gesorgt. Der ASC würde sich freuen, euch mit eurer Mannschaft beim traditionellen Hobbyturnier begrüßen zu können. Anmelden könnt ihr euch bis 31.07.2014 bei Claudio Marcello, mail: hermancello@web.de .

Am Tag danach, 31. August 2014, findet dann traditionell auch wieder das KLAUS KONZ Gedächtnis-Turnier für aktive Damen- und Herrenmannschaften statt. Das Turnier bildet den Abschluss des Ferienprogramms der Gemeinde Quierschied unter der Schirmherrschaft unserer Bürgermeisterin Frau Karin Lawall, sie wird auch die Siegerehrung vornehmen.

Kurz vor dem Saisonstart haben die Mannschaften hier noch einmal die Gelegenheit, ihre Spielpraxis unter Wettkampfbedingungen unter Beweis zu stellen und die Trainer können testen und experimentieren. Bei allem sportlichen Ehrgeiz soll aber die Geselligkeit nicht zu kurz kommen. Im Foyer der Taubenfeldhalle werden die Helfer des ASC für das leibliche Wohl in gewohnter Weise sorgen. Der ASC lädt zu diesen beiden Turnieren herzlich ein und würde sich freuen, viele Besucher begrüßen zu dürfen!

Kinderolympiade in Quierschied ein voller Erfolg

Am letzten Wochenende beteiligte sich der ASC an der erstmalig stattfindenden Kinderolympiade, die von der Sparkasse Saarbrücken ins Leben gerufen wurde. Neben den Fußballern, Volleyballern, Turnern und dem Förderverein Quierschied der Schwimmbäder betreuten die Handballer nicht nur eine Station in der Taubenfeldhalle, sondern begleiteten die Kinder auch als Scouts durch den Ort! Rund 50 Kinder konnten sich bei verschiedenen Disziplinen ausprobieren und ihr Können unter Beweis stellen. Alle Teilnehmer wurden am Ende mit einer Urkunde, Medaille und einem Präsent der Sparkasse belohnt. Bei den Teilnehmern waren auch etliche Spieler der ASC-Jugend vertreten und gaben ihr Bestes, so zum Beispiel auch Tom Schlicker, der in seiner Altersklasse den zweiten Platz belegte und sich jetzt über eine Saisonkarte fürs Freibad freuen kann. Alles in allem war es eine schöne und gelungene Veranstaltung mit Wiederholungsbedarf! An dieser Stelle ein herzliches Dankeschön an die Organisatoren und an alle Helfer, die sich als Bäcker, Scouts oder Stationsbetreuer mit eingebracht haben.

ACHTUNG!

DER ANNAHMESCHLUSS

FÜR DIE SEPTEMBER-AUSGABE

IST AM 19. AUGUST UM 12.00 UHR!

**Der Kneipp
Verein
Quierschied
informiert**

Kneipp Verein
aktiv & gesund
Quierschied e.V.

Wirbelsäulengymnastik



Bei den meisten Menschen führen Bewegungsmangel, einseitige Belastung oder schwache Muskulatur früher oder später zu Rückenproblemen. Unsere Wirbelsäule muss im Alltag große Belastungen aushalten, nicht nur durch eine falsche Körperhaltung, fehlerhaftes bücken, heben und tragen von schweren Lasten sowie krummes Sitzen oder auch langes Stehen. Unsere Kurse für Wirbelsäulengymnastik richten sich an alle, die ihren Rücken fit halten oder wieder fit machen möchten. Im Vordergrund steht die Kräftigung sowie die Dehnung der Muskulatur. Da das Training auch Spaß machen soll, trainieren wir zum Teil auch mit Musik und arbeiten mit verschiedenen Hilfsmitteln wie Therabänder, Bällen, Tüchern, Stäben, Gymnastikbällen usw. Wirbelsäulengymnastik ist für alle Altersstufen geeignet. Die Kurse des Kneipp-Vereins für Wirbelsäulengymnastik sind:

Seniorengymnastik für Frauen und Männer

Mittwoch, 9.00 Uhr: Jahnturnhalle Quierschied, Leitung: Doris Becker Telefon (06897) 62277

Wirbelsäulengymnastik für Herren

Montag, 18.30 Uhr: Regieraum Taubenhalle, Leitung: Dagmar Dillenburger Tel. (06897) 6856703

Wirbelsäulengymnastik Fitnessstraining für Damen und Herren

Montag, 9.00 Uhr: Regieraum Taubenhalle, Leitung: Susanne Georg Tel. (06825) 8009556

Montag, 10.00 Uhr: Jahnturnhalle, Leitung: Doris Becker Tel. (06897) 62277

Mittwoch, 9.15 Uhr: Fischbachhalle, Leitung: Irmgard Hessler Telefon (06897) 61327

Mittwoch, 10.15 Uhr: Jahnturnhalle Quierschied, Leitung: Doris Becker Tel (06897) 62277

Donnerstag, 9.00 Uhr: Rücken-Fit Gesundheitsstudio „La Vita“, Leitung: Mechthild Lauterbach, Tel (06897) 965577

Donnerstag, 9.00 Uhr: Jahnturnhalle Quierschied, Leitung: Irmgard Hessler Tel (06897) 61327

Präventives Rücken-Fitnesstraining für Frauen und Männer

Dienstag, 18.00 Uhr: Regieraum Taubenhalle, Leitung: Michael Martin Tel. (06806) 994868

Dienstag, 19.15 Uhr: Regieraum Taubenhalle, Leitung: Michael Martin Tel. (06806) 994868.

Die Bilder sind von der Gymnastikgruppe von Mechthild Lauterbach oder Susanne Georg.

Fit durch den Sommer mit dem Kneipp-Verein Quierschied

In den Sommerferien bietet der Kneipp-Verein Quierschied Wirbelsäulengymnastik, Aqua-Fitness und Wassergymnastik an. Das Training für Wirbelsäulengymnastik findet jeweils donnerstags, ab 31. Juli um 9.00 Uhr in der Grünanlage im Eisengraben statt. Aqua-Fitness und Wassergymnastik ist ab sofort jeden Dienstag um 10.00 Uhr im Freibad in Quierschied. An beiden Veranstaltungen kann jeder teilnehmen, auch Nicht-Mitglieder.

Informationen des Löschbezirk Quierschied und des Fördervereins des Löschbezirk Quierschied der Freiwilligen Feuerwehr



Brandschutztipps zur Grillsaison: Vorsicht beim Grillen:

Wir sind für Sie da 24 Stunden am Tag, 7 Tage in der Woche, 365 Tage im Jahr. Egal, zu welcher Tageszeit. Wenn Sie uns brauchen, kommen wir! Und zwar sofort!

Brand und Unfallgefahren beim Grillen.

- bei unsachgemäßem Entzünden des Feuers.
- bei unsicherem Stand des Grills.
- wenn Kinder unbeaufsichtigt sind.

Deshalb beachten Sie folgende Hinweise!

Keine brennbaren Flüssigkeiten zum Entzünden der Holzkohle nehmen.

- Nur handelsübliche Kohlenanzünder verwenden.
- Gebrauchsanweisung beachten.
- Keine Synthetik-Fasern tragen.
- Auf Standsicherheit des Gerätes achten.
- Kinder vom Grill fernhalten.
- Keine heiße Asche in die Mülltonne werfen.
- Glut nicht durch Sauerstoff oder Pressluft anfachen.
- Flucht und Rettungswege freihalten.

Achtung:

Brennbare Flüssigkeiten wie Spiritus, Alkohol oder Benzin haben einen sehr niedrigen Flammpunkt. Sie verdampfen bei Wärmeentwicklung sehr schnell.

Dies gilt insbesondere beim Vorhandensein von Holzkohlenglut.

Die explosionsartige Zündung von einem Dampf-Luft-Gemisch hat verheerende Folgen.

Beim Grillen mit Holzkohle nur sichere Anzünder verwenden

Es ist lebensgefährlich, Spiritus oder gar Benzin zum Anzünden der Holzkohle zu verwenden.

Kommt es doch zu einem Unfall:

- Betroffene Stellen mit kaltem Wasser kühlen.
- Rettungsdienst, Notarzt rufen.
- Auch bei kleineren Verbrennungen den Arzt aufsuchen.

Wenn diese Ratschläge beachtet werden, steht einer vergnüglichen und unfallfreien Grillparty nichts mehr in Wege:

Die Feuerwehr hilft! - Vorbeugen müssen Sie!

**Unser Wahlspruch in der Feuerwehr lautet:
Einer für Alle und Alle für Einen
Gott zur Ehr, dem nächsten zur Wehr**

Der TV Quierschied Sparte Ski informiert

Am 5. September findet ab 16.00 das diesjährige Sommerfest des Skiclubs Quierschied statt. Heide Schumacher stellt ihren Garten dafür zur Verfügung (Quierschied, Im Quirinsborn 72). Kuchen und Salatpenden wären prima. Fleisch wird vom Skiclub besorgt.



Der Schützenverein Tell Quierschied informiert

Ortspokalschießen 2014

Am vergangenen Samstag, den 19. Juli 2014, fand in unserem Schützenhaus die Siegerehrung des 43. Ortspokalschießens statt. Teilgenommen hatten 14 ortsansässige Vereine, die 22 Mannschaften bildeten mit insgesamt 107 Schützinnen und Schützen. Insgesamt wurde 5096 Ringe geschossen. Der 1. Vorsitzende, Hans Joachim Richard, begrüßte die Anwesenden. Als Ehrengäste waren erschienen Herr Peter Zimmer, als Vertreter der Gemeinde Quierschied, Frau Meta Fey, in Vertretung des Ortsvorstehers Quierschied, Herr Harald Quirin, Ortsvorsteher der Gemeinde Fischbach und Herr Axel Matheis, als Vertreter des Heimat- und Verkehrsvereins. Sportwart, Frank Willscheid, richtete einige Dankesworte an die teilnehmenden Schützinnen und Schützen sowie an alle Helfer und Mitwirkenden des Schützenvereins „Tell“. Danach nahm er die Siegerehrung vor. Im Einzelnen waren dies:



Herren einzeln:

1. Zimmer Michael, WM-Schützen (83 Ringe)
2. Schmidt Markus, Club Fröhlichkeit (73)
3. Schommer Karsten, Rathausschützen (72)

Damen einzeln:

1. Quirin Sandra, Rathausschützen (66)
2. Frania Barbara, Rathausschützen (62)
3. Dobięlewski Marion, Kulturverein Fischbach-Camphausen (61)

Jugend einzeln:

1. Stragand Arianne, Hilfe durch Sport (47)
2. Stragand Julian, Hilfe durch Sport (46)
3. Jung Tim, Kulturverein Fischbach-Camphausen (40)

MANNSCHAFTEN

Herren:

1. Club Fröhlichkeit (270) - Siehe Bild
2. WM-Schützen (248)
3. Wohltätigkeitsbühne (240)



Damen:

1. Rathausschützen (234)
2. Club Fröhlichkeit (205)
3. Kulturverein Fischbach-Camphausen (203)

Jugend:

1. Hilfe durch Sport (153) - Siehe Bild

Den Damen der Rathausschützen wurde als beste Damenmannschaft der Wanderpokal durch Frau Meta Fey überreicht. Der Wanderpokal für die beste Gesamtmannschaft des Turniers ging an den Club Fröhlichkeit (Siehe Bild). Dieser Pokal wurde wieder durch die Gemeinde Quierschied gestiftet und von Peter Zimmer überreicht.

Auch das Glücksschießen fand wieder große Resonanz. Die besten Glücksschützen waren:

1. Nekola Frank
2. Daniel Gisela
3. Herrmann Fritz

Die heißbegehrten ROTE LATERNE für den Schützen mit der niedrigsten Ringzahl ging in diesem Jahr an Frau Trouvain Alexa von den SPD-Frauen.

Danach ging es zum gemütlichen Teil der Siegesfeier über. Wir hoffen, es hat Allen Spaß gemacht und würden Euch im nächsten Jahr gerne zum 44. Ortspokalschießen 2015 bei uns im Schützenhaus begrüßen. Ein großer Dank geht an dieser Stelle an alle Helferinnen und Helfer, die unserem Frank während der letzten Wochen hilfreich zur Seite standen. Ebenfalls bedanken wir uns bei unserer Wirtin Silvia mit Team.

Außerdem danken wir den Sponsoren: der Sparkasse Saarbrücken, der Vereinigten Volksbank, der Gemeinde Quierschied, dem Heimat- und Verkehrsverein und der FDP.

Auberginen-Auflauf



Zutaten für 4 Personen:

- 500 g Kartoffeln
- 2 Zwiebeln
- 1 Knoblauchzehe
- 1 große Aubergine
- 6 EL Olivenöl extra vergine
- 375 g gemischtes Hackfleisch
- getrockneter Rosmarin
- Salz
- getrockneter Thymian
- Pfeffer
- Paprikapulver
- 2 Fleischtomaten
- 250 ml Milch
- 4 EL MONDAMIN Mehlschwitze, Basis für helle Saucen
- 150 g Crème fraîche
- 1 Ei
- gemahlene Muskatnuss

Zubereitung:

1. Kartoffeln in der Schale 15 Minuten garen. Zwiebeln und Knoblauch schälen und in Würfel schneiden. Aubergine längs in Scheiben schneiden, im heißen Olivenöl braten und herausnehmen. Hackfleisch mit Zwiebeln und Knoblauch in dem heißen Bratfett braten und mit Salz und Gewürzen abschmecken.

2. Tomaten waschen, Stielansatz ausschneiden und in Scheiben schneiden. Abgekühlte Kartoffeln pellen und ebenfalls in Scheiben schneiden. In eine gefettete Gratinform Auberginen, Tomaten, Kartoffeln und Hackfleisch schichten.

3. Milch aufkochen und Klassische Mehlschwitze unter Rühren einstreuen. 1 Minute kochen und etwas abkühlen lassen. Crème fraîche, Ei, Muskatnuss und Salz einrühren und über den Auflauf geben.

4. Auberginen-Auflauf im vorgeheizten Backofen bei 200 °C (Gas: Stufe 3/Umluft 175 °C) ca. 45 Minuten backen.

Gemischtes Hackfleisch erhalten Sie bei:



TITELBILD

1. Mannschaft der Sportvereinigung Quierschied



Oben von links:

Manuel Allard, Andreas Breier, Sascha Scheid, Mike Brückerhoff, Mirco Dietrich, Oliver Wirth, Mexhid Kadrija, Philipp Romang, Yannik Eiler, Matthias Klein, Betreuer Edwin Fernsner, Trainer Markus Woll

Unten von links:

Julian Fernsner, Dennis Dillenburger, Nils Welter, Dennis Eickhoff, Kai Berrang, Aldo Testa, Xhavid Kadrija, Pietro Santaguida, Felix Stuppy, Dominik Schaum, Jonas Müller



Impressum:

Ausgabe:	08/2014 · August 2014
Herausgeber:	RDS Verlag GmbH · Es Käsblättsche · N. Hajiannia Marienstraße 18a · 66287 Quierschied
Redaktion:	Es Käsblättsche, Nina Hajiannia, Houtan Hajiannia, Hans Norbert Schneider
Redaktion Medizin:	Dr. Markus Schadt
Gesamtherstellung:	RDS Verlag GmbH · Es Käsblättsche
Erscheinungsweise:	monatlich
Anzeigen:	Houtan Hajiannia, Hans Norbert Schneider
Fotos:	Houtan Hajiannia, Peter Henkes von Vereinen u. Privatpersonen
Titelfoto:	RDS Verlag GmbH
Redaktionsschluß:	für Ausgabe September 2014 19. August 2014 · 12.00 Uhr

Der Herausgeber haftet nicht für unaufgefordert eingesandte Manuskripte und Fotos ebenso für Satz- und Druckfehler. Alle Rechte vorbehalten. Nachdruck, Aufnahme in Online-Dienste und Internet und Vervielfältigung auf Datenträger wie CD-Rom, DVD-Rom etc. nur nach vorheriger schriftlicher Zustimmung des Verlages. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung des Herausgebers und der Redaktion wieder. Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit ausdrücklicher Genehmigung des Herausgebers veröffentlicht werden.

RDS Verlag GmbH · Es Käsblättsche · Marienstraße 18 a · 66287 Quierschied
Tel. 06897/9249502 · Fax 06897/ 9249503
info@kaesblaettsche.de · redaktion@kaesblaettsche.de
anzeigen@kaesblaettsche.de · www.käsblättsche.de



Erfrischende Ideen mit Blick auf's Wesentliche.

FULL SERVICE VON RDS

Full Service von uns bedeutet weniger Sorgen für Sie. Als Full Service-Agentur schnürt RDS für Sie ein individuell abgestimmtes Maßnahmen-Paket und füllt passgenau Lücken in Ihrer Kommunikation.

Wenn wir gemeinsam mit Ihnen herausgefunden haben, was Ihr Unternehmen weiterbringt, erstellen wir Ihr Paket. Zum Beispiel einen neuen Internetauftritt als Content-Management-System mit modernem Webdesign, durchdachtem Konzept und maßgeschneiderten Texten. Oder ein komplettes Corporate Design und hochwertige Printmedien wie Anzeigen oder Imagebroschüren. Aber auch einen repräsentativen Messestand sowie weitere Präsentationselemente. Und natürlich das passende Bildmaterial für alle Ihre Maßnahmen – professionell fotografiert und bearbeitet.

Von RDS bekommen Sie alle Leistungen aus einer Hand. Mit Verstand konzipiert, mit Leidenschaft gestaltet und immer angepasst an Ihre Zeit- und Budgetvorgaben.

 **RDS**
VERLAG

Marienstraße 18a · 66287 Quierschied
Tel. 06897 9249502 · Fax 06897 9249503
rds@reprodesign.de · rds@reprodesign.de · www.rdsverlag.de



Seit 5 Jahren in Quierschied

Wir kaufen Gold, Silber, alten Modeschmuck, Armband- und Taschenuhren, Gold- und Silbermünzen, Medaillen und Banknoten.

Spezialisiert auf dem Münzgebiet können wir brillante Preise anbieten.

Ankauf von versilberten Bestecken, Schalen, Becher e.t.c. und Zinn.

Wir suchen Artikel aus dem 1. und 2. Weltkrieg (Fotos, Alben, Urkunden, Abzeichen, Wehrpässe, Krüge e.t.c.).

Wir kaufen auch Messing- und Kupferartikel von privat in haushaltsüblichen Mengen, sowie Porzellangeschirr, Figuren und Tiere von V&B, Rosenthal, Meißen; Eisenbahnen, Blechspielzeug und Modellautos.

Testen und besuchen Sie uns!

Gerne auch bei einer kostenlosen Tasse Kaffee.

Münzfrank · Marienstraße 6 · 66287 Quierschied
Tel.: 06897 / 9 24 24 92 · Mobil: 0160 / 97 74 07 30
info@muenzenfrank2010.de · www.muenzfrank.de



Öffnungszeiten: Mo. und Di. 9.00 - 12.00 und 14.30 - 17.30 Uhr
Mi. und Sa. 9.00 - 12.00 Uhr · Do. und Fr. 9.00 - 17.30 Uhr